

## El Caudillo recibe el Plan de Desarrollo Económico

### "No podrá decir nuestra nación que no se le ha hecho un programa"

MADRID, 6.—S. E. el Jefe del Estado recibió esta mañana en el Palacio de El Pardo al comisario del Plan de Desarrollo Económico, a quien acompañaban los subcomisarios y los presidentes de las Comisiones y ponencias del Plan, quienes hicieron entrega al Caudillo del Plan de Desarrollo Económico para el próximo cuatrienio.

En dicho acto, el Generalísimo pronunció las siguientes palabras:

**PALABRAS DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO**  
Después de escuchar las palabras del señor López Rodó, poco hay que decir, sino de-

### «Pondremos todo nuestro empeño, espíritu de servicio y espíritu de mando para que se vaya realizando y cumpliendo»

sear que todo se cumpla y que todo sea como vosotros habéis concebido y preparado.

Yo agradezco a todas las personalidades que han tomado parte en estas Comisiones del Plan de Desarrollo, en los distintos sectores y sec-

tores, el trabajo constante, el sacrificio tan grande que han ofrecido durante este tiempo para aportar su saber a la resolución de los problemas que España tiene planteados.

No podrá decir nuestra nación que no se le haya hecho un programa, ni que no se le haya presentado un plan. España tiene este plan gracias a vuestro esfuerzo y sacrificio. Ahora lo que hace falta es cumplirlo, y en ello pondremos todo nuestro empeño, espíritu de servicio y espíritu de mando para que se vaya realizando y cumpliendo.

Muchas gracias a todos por vuestro sacrificio, por la aportación de vuestro saber y vuestra asistencia. Y os pido que permanecáis vigilantes en el Plan de Desarrollo para que puedan aclararse las dudas y rectificar, si fuera necesario, el camino para poder llegar a puerto firme".

**PALABRAS DEL SEÑOR LOPEZ RODO**

Al hacer entrega del Plan, el señor López Rodó dirigió al Caudillo unas breves palabras, en las que comenzó recordando cómo, llegado el momento oportuno, el Caudillo declaró solemnemente ante las Cortes, al

inaugurar la actual etapa legislativa, que "nos encontramos, ciertamente, en condiciones de acometer la importante y sugestiva tarea de la programación a largo plazo con arreglo a técnicas mundialmente

contrastadas". Al efecto se creó el primero de febrero del pasado año la Comisaría del Plan de Desarrollo, con el doble cometido de elaborar el Plan y de vigilar su ejecución.

El vigoroso proceso de reconstrucción y expansión que se iniciaba en 1939 y las metas ya alcanzadas por él, hacían aconsejable formular un plan a escala nacional que diera el máximo impulso a la mejora de las condiciones de vida de los españoles.

(Pasa a la última página)

## Paralización parcial en la vida francesa por las huelgas de ayer

### No funcionaron el teléfono, el «metro», la TV, la Radio... ni los carreteros

### El Gobierno promete pequeñas mejoras en sueldos y salarios

PARIS, 6.—Ante el movimiento huelguístico, el Gobierno francés ha tratado de hacer frente a la intranquilidad laboral prometiendo pequeñas mejoras en sueldos y salarios a los casi dos millones de empleados públicos y operarios de industrias nacionalizadas.

El Consejo de Ministros ha decidido conceder un incremento del cuatro por ciento en sus pagas a los empleados públicos y obreros de empresas naciona-

lizadas con efectividad a partir de la próxima.

Los planteos han causado graves inconvenientes a la economía francesa, precisamente en unos momentos en que el Gobierno está procurando ampliar su plan anti-inflacionista.

Se ha procedido así en razón de que, una vez más, la vida de la nación ha quedado paralizada parcialmente por una huel-

(Pasa a la sexta página)

## Bahamontes, inmobilizado



"El Águila de Toledo", Federico Martín Bahamontes, que durante la competición de los VI Días Ciclistas de Madrid, seis horas antes de que ésta finalizara, sufrió una grave caída, en la que se fracturó la clavícula izquierda y algunas otras magullaciones.

Tendrá que observar inmovilidad completa durante tres días, después de la operación que le fue practicada anoche. El doctor Teodoro Delegado ha colocado un clavo de vitalio para sujetar la clavícula.

(Foto "Torremocha")

**Automóvil a prueba de accidentes (QUINTA)**

**Nuestra página literaria (OCTAVA)**

**Microsurso (NOVENA)**

## Los once hombres sepultados en la mina "Mathilde" siguen esperando, mientras se acercan las perforadoras

### Se ha establecido el enlace por radio con ellos y se les envían alimentos

### Erhard ha llegado en helicóptero para presenciar el salvamento

LENGEDE, 6.—El canciller alemán, Ludwig Erhard, ha llegado esta tarde en helicóptero a Lengede, donde se encuentra la mina de hierro "Mathilde", de la empresa "Iseder Huette", para comprobar los trabajos de salvamento de los once mineros que permanecen sepultados en el interior.

**HABLANDO CON LOS SEPULTADOS**

PEINE-LENGEDE, 6.—El presidente de los Sindicatos mineros de la República Federal alemana, H. Gutermuth, también presidente de la Federación Mundial de Mineros, visitó esta mañana la mina "Mathilde" para hablar directamente con los once sepultados, mediante el enlace por radio que se ha establecido.

Gutermuth ha expresado púb-

licamente su simpatía hacia el director de la mina, doctor Stein, afirmando que había hecho cuanto ha estado en sus manos. Subrayó que el experto que afirmó la completa garantía de seguridad del depósito de lavado de mineral causa del siniestro, había cometido ya un error análogo a principios de este año cuando había garantizado la seguridad de un lavadero en Loberg y poco después se agrietó. Entonces, afortunadamente, no hubo víctimas.

Mientras tanto, la perforación hacia los sepultados continúa con toda clase de precauciones. El segundo conducto está ya a dos metros de la cavidad en que se encuentran, pero no será utilizado sino únicamente para estabilizar el terreno circundante.

Uno de los médicos que se ocupan de los mineros afirma

que los cadáveres de los que se ahogaron están próximos a los once sepultados y que éstos han bebido agua en la que aquellos flotan sin sufrir intoxicación.

Por lo demás, las condiciones de aireación son buenas. La alimentación de los once hombres ha sido aumentada a 2.500 calorías.

Aunque el balance definitivo de la catástrofe no ha sido oficialmente establecido, parece precisarse que en la noche del 24 al 25 de octubre se produjeron 39 víctimas: 10 muertos y 29 desaparecidos.

Los once supervivientes for-

(Pasa a la sexta página)

## Los soviéticos liberan al convoy norteamericano bloqueado en Berlín

### Estuvo retenido durante cuarenta y una horas

### Los rusos afirman que tienen derecho a controlar el paso de las caravanas aliadas

BERLIN, 6.—Los soviéticos han liberado hoy el convoy norteamericano que habían detenido en el puesto de control de Marienborn, a las 21, hora española, después de que el convoy ha sido retenido por los rusos durante 41 horas.

Los y abrieron las compuertas de los mismos, como los rusos habían solicitado en un principio.—Efe.

**PASA OTRO CONVOY SIN INCIDENTES**

La autorización de paso del convoy se efectuó después de una comprobación normal, sin que los soldados estadounidenses se acercaran de los vehicu-

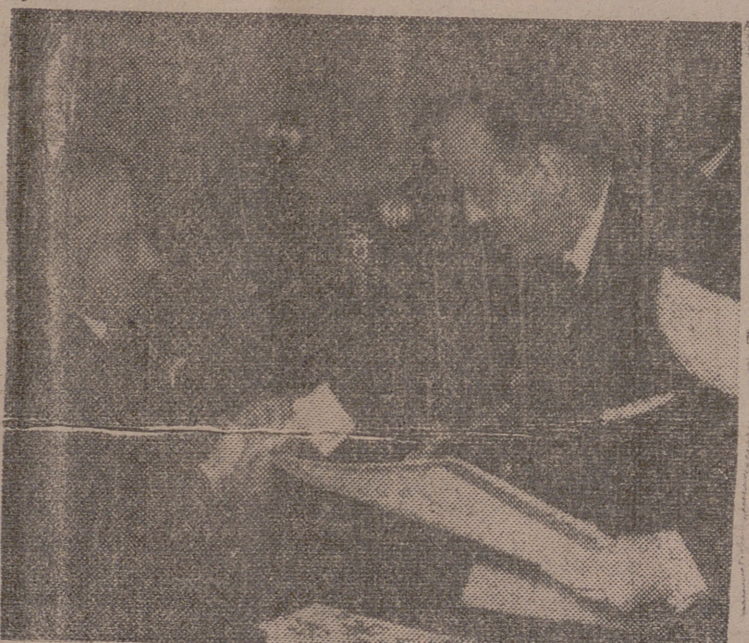
los y abrieron las compuertas de los mismos, como los rusos habían solicitado en un principio.—Efe.

**AFFIRMACION RUSA**

BERLIN, 6.—El Alto Mando ruso en la Alemania Oriental afirma hoy que tiene derecho

(Pasa a la última página)

## Periodista de honor



El ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, entrega el título de periodista de honor a don Pedro Gómez Aparicio, presidente de la Asociación de la Prensa. El acto tuvo lugar en la Escuela Oficial de Periodismo de Madrid durante la solemne apertura del curso, que presidió el señor ministro.—Foto "Fiel".

## Momento político internacional

### Bosque de interrogantes sobre el Vietnam del Sur

Ahora que la paz y la normalidad ciudadana reina en el Vietnam del Sur, empiezan a nacer interrogantes sobre lo recientemente acaecido en este resbaladizo país del Sudeste asiático. La normalidad política no parece tan clara como pudiera desprenderse de las afirmaciones que, desde el mismo momento del triunfo de la rebelión, pronunciaron los vencedores sobre su signo «decididamente, anticomunista».

Uno se pregunta, si se quiere con un tanto de simplicidad, ¿por qué se detuvieron las guerrillas comunistas durante las jornadas del golpe de Estado? ¿Es que respetaban la situación, cuando lo natural es que hubiesen aprovechado semejante momento de debilidad y revoltijo para hacer su pesca, es decir, para dar un nuevo avance en sus afanes de dominio? ¿Podríamos permitirnos, entonces, creer en alguna relación, más o menos esencial, entre los insubordinados y los rojos del Vietnam?

Basta de interrogantes. La realidad es que los numerosos honzos que el régimen del asesinado Diem había encarcelado por su-

puesta colaboración con los comunistas invasores del Vietnam del Norte, están hoy en la calle y, al parecer, mimados. El nuevo Gobierno de Saigón anuncia que las fuerzas militares han vuelto a los montes pacíficos para combatir a los comunistas; es hora, pues, de «abrir» de nuevo la guerra, que hasta estos días ha estado «cerrada». Sólo nos queda, por tanto, observar las posturas del nuevo régimen sudvietnamita para llegar a una comprensión de todo lo que ha pasado hasta ahora.

El volcán de Berlín ha vuelto a lanzar una bocanada de fuego. Los propios rusos se han encargado de apagarlo antes de que se convirtiera en lava explosiva. La tensión del martes perdió ayer grados, pero esto no deja de ser una llamada de atención sobre un problema que sigue siendo crucial en las relaciones Este-Oeste. Ni con tratado de Moscú ni sin él hay que fiarse de los vaivenes y recovecos del mundo soviético en el terreno político de Alemania. La paz aquí es aún un globo.

LUMBRERAS

# VENTANA A LA CALLE

El tiempo se va poniendo triste y melancólico, a tono con las características propias de esta época del año. Noviembre, en efecto, siempre ha tenido fama de ser un mes opaco, mustio, grisáceo, con olor a hojas muertas y a castañas asadas y calentitas.

Noviembre, en fin, ha sido siempre muy partidario del paraguas. Y si no exige a rajatabla el uso obligatorio de la bufanda, es el mes que nos invita a empezar a pensar en ella.

Pues, eso. Que el tiempo, poco a poco, se nos va poniendo de noviembre auténtico. No es que la cosa nos agrada demasiado, pero reconocemos que había que esperar a un momento u otro. Habrá que ir sacando el gabán de su retiro estival, para que se airee y pierda el tuflido a mofalina. Por si acaso, amigos.

De todos modos, no podemos quejarnos. Si noviembre empieza a velar por sus fueros, cosa a la que tiene un legítimo derecho, nos hemos disfrutado, en cambio, todo un mes de octubre como caen poquitos. Sencillamente deliciosos de ambiente, de temperatura y de todo. Lo que se dice espléndido. Y, mira, que nos quiten lo bailado.

Tan estupendamente bueno que, algunos optimistas, empezaron a hacerse unas ilusiones disparatadas.

¿A ver si va a resultar —se decían— que estamos otra vez en primavera, y, después de esto, viene de nuevo el verano?

Pero, claro, lo que he venido ha sido noviembre. Es lo que suele venir a continuación de octubre, para que no se estancalicen las personas amantes de la medida y el orden. Y más vale que así sea, porque el día en que a enero, por ejemplo, le dieran permiso para colarse entre julio y agosto, Benidorm y Torremolinos estarían irremisiblemente perdidos.

Aceptemos, pues, comprensivamente, aunque lo otro nos haya sabido a gloria, este retorno a la normalidad climatológica y que noviembre cumpla dignamente su cometido.

Bueno, conformes. Pero, sin abusar, carambita,



Ustedes, naturalmente, se acuerdan de la simpática y logroñesísima Peñita Orfeón.

También nosotros, claro.

Todos los años, durante nuestras fiestas de San Mateo, esta veterana Peña instalada por allí su clásico "chamizo", bien provisto del riquísimo "zurrapole", con el que obsesionan generosamente a propios y extraños. Y, de paso, recaban donativos para nuestra Hucha Popular, con entusiasmo y constancia que nunca les agradeceremos bastante.

Este año la Peña tuvo su domicilio allí por el barrio de Colón y la entrega de lo recaudado se había demorado por ausencia nuestra. Reincorporados ya a nuestras tareas, ayer nos hicieron entrega los simpáticos "orfeonistas" de dos mil ciento veinte (2.120) pesetas.

¡Agradecidísimos, "chavales"! Además, un buen amigo, nos ha hecho entrega de voluntinco (25) pesetas "por el triunfo". (Ya nos entendemos, ¿verdad? Muchas gracias por todo).

Con lo consignado, el fondo general, que era de dos mil cuatrocientas cincuenta y ocho (2.458) pesetas, pasa a las cuatro mil seiscientos tres (4.603) pesetas.

# Encofradores

SE NECESITAN. SERAN BIEN RETRIBUIDOS  
Reserva: CONSTRUCCIONES DIAZ, Gale. de Berceo, 29.  
Oficina de Colocación, Referencia número 5.824



## TENEMOS SU COLCHÓN



Dulce muebles - decoración  
Distribuidores LOGROÑO

# LA VIDA EN LA CIUDAD

## Festival artístico en el Sanatorio de «San Pedro» a cargo de la S. A. R.

Con rotundo éxito tuvo lugar en el salón de actos del Sanatorio de «San Pedro» un festival artístico a cargo de la Sociedad Artística Riojana de esta capital.

Intervino en primer lugar el coro de dicha agrupación, que interpretó «Canción riojana», «Motete murciano», «Canto a

la noche», «Canción de Navidad» y «Noche de Dios», sorprendiendo a toda la concurrencia por su exquisitez de voces y perfecto acoplamiento que lo hacen digno de todo elogio. Todos los componentes brillaron a gran altura, siendo difícil hacer distinciones entre sus miembros, a no ser la de dejar

constancia de la actuación de las solistas, señoritas Pilar Santoro y Raquel Aguado, que maravillaron al público con sus felices interpretaciones.

En la segunda parte actuó el conjunto de «Pulso y Púa» con la interpretación de «El abanico», «Momento musical», «Macha turca», «Danza húngara número 5» y «Mazurca anónima número 2», alcanzando el éxito de clamor. Intervino como solista el bandurrista Antonio Santolaya, que lo hizo a la perfección.

Finalmente fue interpretada en conjunto por ambos grupos la jota de «Gigantes y cabezudos», que resultó de insuperable realización, digna colofón del espectáculo.

Los dos conjuntos estuvieron sometidos, con innegable acierto a la batuta de su director don José Luis Alonso, a cuyo conocimiento y cualidades artísticas se debe en gran parte la categoría que en su género han alcanzado.

El espectáculo fue presentado por el presidente de la S. A. R., don José Luis Roturel, que lo ofreció en forma especial a la nueva Madre Superiora de las Monjas Mercedarias que atienden al Sanatorio; nuevo capellán de la capilla del mismo, y, en general, a todos los enfermos allí acogidos.

La Asociación «Amigos del Sanatorio de San Pedro» agradece a la S. A. R. esta desinteresada actuación y le desean toda clase de éxitos.

### SUCESOS LOCALES

## Muere el conductor de un camión en accidente de tráfico a tres kilómetros de Logroño

En las primeras horas de la mañana del día de ayer, en la carretera de Soria, a unos tres kilómetros y medio de nuestra capital, ocurrió un sensible accidente de tráfico que costó la vida a Fernando Ruiz Ruizaguirre, de 40 años, casado y con domicilio en nuestra capital en la calle de Sagasta, 22.

La víctima, que venía de Madrid a Logroño conduciendo un camión de «Transportes Ochoa», al llegar al lugar indicado e intentar pasar a un carril de tracción animal que circulaba en la misma dirección, tal vez por el estado de la carretera, en la que existía abundante arcilla dejada por los tractores que por la misma circulan y la humedad dejada por la lluvia caída, derrapó y al hacer uso del freno para dominar el vehículo se salió de la carretera y se fue sobre el paso de una vaquería. Rebasada ésta, metió parte de las ruedas sobre una acequia continua a la calzada, volcando sobre el lado izquierdo, después de haber chocado contra la fachada de la vaquería y un poste de la línea telefónica.

Instantáneamente se procedió a la extracción del conductor, que se encontraba aprisionado por la contracción de la cabina y el borde de la acequia en estado comocional. En la furgoneta L.O. 7467, de los PP. Escolapios de Albelda, fue trasladado al Hospital Provincial, donde se le apreciaron heridas múltiples en la cara, cabeza, manos, miembros inferiores y shock traumático, de pronóstico gravísimo. Todos cuantos esfuerzos fueron realizados para tratar de salvar su vida resultaron infructuosos y el malogrado chófer dejaba de existir a la una de la tarde.

### Lesionado por caída

En el Camino Viejo de Fuenmayor sufrió una caída casual Fernando Jiménez Arzayus, de 45 años, produciéndose la luxación de la muñeca derecha y contusiones diversas, de pronóstico reservado. Fue asistido en el Cuarto de Socorro del Hospital Provincial.

### Herido en accidente de trabajo en Calahorra

Cuando se encontraba trabajando en su domicilio el vecino de Calahorra Saturnino Barragán de la Concepción, de 38 años, al manejar una sierra circular sufrió un accidente de trabajo, como consecuencia del cual fue traído a nuestra capital para ser ingresado en la Residencia Sanitaria, donde se le apreció una herida en el dedo índice de la mano derecha.

### Atropello de bicicleta

En la calle Marqués de San Nicolás fue alcanzada por una bicicleta Visitación Lorenzo Viaguera, de 67 años, que hubo de ser trasladada al Hospital Provincial, donde fue asistida de una herida contusa en la región frontal y contusión en la muñeca, de pronóstico leve, salvo complicación.

### Se recupera una motocicleta sustraida

Días pasados dábamos cuenta de la sustracción de una motocicleta en la Plaza de Amós Salvador a Miguel Pascual Bergeles. Este vehículo fue encontrado abandonado en la carretera de Zaragoza, frente a la fábrica de «Textil Quemada», y ya ha sido puesto a disposición de su dueño.

### Desaparece una bicicleta

María Auxiliadora Rodríguez Martínez, de 26 años, dejó aparçada en la calle San Adrián una bicicleta de su propiedad, valuada en unas 600 pesetas, y cuando fue a recogerla se vio desagradablemente sorprendida al ver que había desaparecido. Como las gestiones que realizara para localizarla no dieran resultado, se personó en la Comisaría General de Policía para formular la oportuna denuncia.

### Reloj de pulsera extraviado

El pasado día primero del corriente, María del Rosario Barrios Martínez sufrió en el cementerio el extravío de un reloj de pulsera valorado en unas 5.000 pesetas. Por las indagaciones realizadas, pudo averiguar que dicho reloj había sido recogido por una niña y entregado a dos matrimonios, quienes, sin duda, no se han enterado de quién es su propietaria, a pesar de que ésta haya anunciado la pérdida en la Prensa local y en la Radio. No dudamos de que los citados matrimonios, una vez que puedan enterarse de quién es la dueña del reloj, procederán a su entrega, a fin de no incurrir en las sanciones que el Código determina.

## Hace 25 años

LUNES, 7 DE NOVIEMBRE DE 1938

### EN ESPAÑA

El parte oficial de guerra daba cuenta de que en el sector del Ebro nuestras tropas habían conseguido otra gran victoria, ejecutando un brillante movimiento envolvente, con el que se logró la ocupación del vértice Pico-te y otras posiciones al Oeste, Norte y Este del mismo, llegando al río Ebro unos tres kilómetros aguas arriba del pueblo de Mora de Ebro, que también fue ocupado. El número de prisioneros hechos pasaron de 650, entre ellos varios oficiales. Entre el abundante material de guerra que había dejado el enemigo figuraba un carro blindado, numerosas armas automáticas y de repetición y la documentación completa de una brigada. Una sola de nuestras divisiones había enterrado más de 300 cadáveres de los rojos. Ante el desastre de sus tropas del Ebro, el enemigo intentó llevar a cabo ataques en otros frentes. En Levante, en el sector de Nules, sufrieron los rojos un gravísimo quebranto al ser durísimamente rechazados y perseguidos por nuestras fuerzas, que les hicieron más de 700 muertos y les cogieron más de 500 prisioneros y cinco tanques. En combate aéreo fueron derribados dos aviones rojos. Se bombardearon los puertos de Tarragona, Cartagena, donde fue bombardeado un buque; Palamós y San Feliú de Guixols. La aviación roja, huyendo de los encuentros aéreos que tantas pérdidas le costaba y alejándose de todo objetivo militar, llevaba varios días batiendo pueblos pacíficos de la zona nacional, lo más alejados posible de las actividades militares, y desde los que le era fácil la huida. Correspondió la cobarde e inhumana agresión al pueblo de Calera, en donde los atones rojos sorprendieron a la población civil, bombardeándola y causando 80 muertos y 117 he-

ridos, en su totalidad personas civiles y en gran número mujeres y niños. La España nacional, generosa y justa con los que, engañados, la combatieron sin piedad, no dejaría, sin embargo, sin acción y debida respuesta crimenes de esta naturaleza.

El nuncio de Su Santidad, monseñor Giocognani, visitó en Vitoria al ministro de Educación Nacional, a quien felicitó por la labor desarrollada por la reforma de la Enseñanza Media, a cuya divulgación en el mundo católico estaba contribuyendo el «L'Osservatore Romano».

Indalecio Prieto, en unas declaraciones hechas en París, dijo: «Yo nada tengo que hacer en España. Negra es una suicida manteniendo la resistencia. Es sencillamente criminal. En su zona sólo los ministros comen de una forma algo humana».

De Perpignan, vía Barcelona, se daba cuenta de que en el frente del Ebro había muerto el jefe de la 10.ª Brigada Internacional del ejército rojo, Henry Mari, famoso por su extrema ferocidad para con los prisioneros nacionales y para con sus mismos soldados.

### EN EL EXTRAJERO

En Palestina, donde seguían los combates en Belén y Gaza, se anunciaba un plan por el que en el Congreso legislativo los árabes tendrían ocho diputados; los árabes cristianos, uno, y los judíos, cinco. El Gobierno general designaría cinco.

### EN LOGROÑO

Nájera nombró hijo adoptivo de la ciudad al coronel del Regimiento de Artillería Voluntaria, don José Amicor. En el Teatro Bretón de los Herreros debutó la compañía lírica de Moreno Torroba con «La chilapona», triunfando en la triple Maruja Vallojera, Teresita Navas, Plácido Domingo y el primer tenor, Plácido Marcano.

## Hace 50 años

VIERNES, 7 DE NOVIEMBRE DE 1913

Llegó el nuevo gobernador civil de Logroño, don Laureano Irazábal. Salieron a recibir los señores Reboiro, Santolaya, Mata, Herreros de Tejada y otros hombres del partido conservador. También fue saludado por el alcalde, señor Muñoz.

Se reunió la Comisión organizadora de las corridas de San Mateo, dándose cuenta de que la señora viuda de Murube pedía 12.000 pesetas por una corrida de seis toros. Se

recibió una carta de «El Cisallo» diciendo que confiaba actuar con su hermano Josecito en dos corridas.

En el Teatro Bretón de los Herreros actuaba con gran éxito la artista Pastora Imperio.

En Beti Ual, Gárate y Echeverría vencieron a Larrañaga y Goenaga, y Echeverría a Lechuga I.

El cielo estuvo cubierto. Las temperaturas fueron: Máxima al sol, 17,5 grados; a la sombra, 14,1, y mínimas, 6,80 grados.

En Barcelona, unos indios asaltaron una taberna, pero los vecinos y el Sometán rodearon la casa y la emprendieron a tiros con los asaltantes, matando a dos de ellos.

En La Habana, el general Díaz, candidato a la Presidencia de México, fue herido a puñaladas. En México, el presidente, general Huertás, sufrió un atentado resultando liso. El general Pancho Villa, al frente de seis mil rebeldes, avanzaba hacia Ciudadela.

De Cristianía comunicaban que el Premio Nobel se le había adjudicado al escultor escandinavo Pedro Roedger.

### Círculo Logroñés

CONCURSO DE PINACLE  
Para el que se ha de celebrar mañana, viernes, a las siete de la tarde, se admiten inscripciones hasta las dos.

### PERFUMERIA

### TORINO

RECUERDE...

### TORINO

### Barman - Señoritas

Buena presencia, con experiencia e informes. Trabajo para todo el año, con pensión completa. Pago bien. Reserva absoluta para colocadas. Llamar al teléfono 311015. BILBAO

## El próximo día 11 continuará la vacunación antipolio

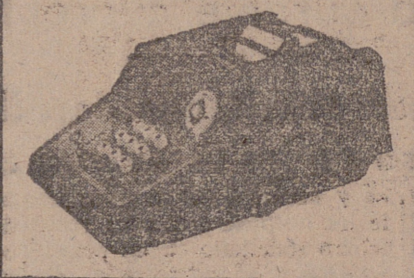
En los Ambulatorios del Seguro de Enfermedad de Logroño, Calahorra, Alfaro, Cervera, Arnedo, Haro y Nájera

A partir del día 11 del actual continuará la campaña de vacunación antipolio, interrumpida el 30 de junio por las segundas y terceras dosis a los niños de esta capital y provincia que tienen recibida la primera. El lugar de vacunación será en Logroño en el Ambulatorio del SOE, Sagasta 4, 2.ª planta, y en los Ambulatorios de Caja Nacional del Seguro de Enfermedad de las localidades de Calahorra, Alfaro, Cervera del Río Alhama, Arnedo, Haro y Nájera, con el horario que señalará cada uno de ellos.

Irán provistos del carnet de asistencia y de la ficha de vacunación que anteriormente se les proveyó.

### OBRAS DE ARTE, con la terminación de un maestro,

### JALON



### RESTYSUMA 20

Sumadora impresora a mano, resta directa, saldo negativo, dispositivo multiplicador.

### hispano olive

DE MIGUEL, HND.S. - Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 1767

EL TIEMPO, AYER

Máxima, 14,8, a las 15; mínima, 5,2, a las 10 de la mañana, y media, 10. Agua recogida, un litro por metro cuadrado. Presión atmosférica, 717. Humedad relativa: Máxima, 97%, a las 7, y mínima, 53%, a las 16.

Cartas al Director

Del director a los lectores: FALSA COMPASION

Estimado lector:

El exagerado sentimentalismo que presidió parte de la educación de varias generaciones (tipo "Corazón" de Amicis, por ejemplo) nos ha hecho sufrir errores de bulto al actuar frente a casos cuya solución necesitaba energía y dureza. Es posible que muchos males de los que sufre la sociedad contemporánea se deban a lo que vamos a llamar "falsa compasión". Tenemos compasión de un debilitante peligroso, nos duele castigar a un hijo cuya conducta exige mano dura, nos mostramos blandos cuando un subordinado deja de cumplir sistemáticamente con su deber...

La película "El milagro de Ana Sullivan" contiene un formidable ejemplo de falsa compasión y del daño que podemos hacer a nuestros semejantes con ella. La falsa compasión se disfraza en ocasiones de cariño y en otras de caridad cristiana. El disfraz suele ser tan perfecto que al corazón le cuesta descubrir la superchería. Pero la inteligencia, la cabeza, está para algo. Sabemos que un hijo nuestro será una calamidad toda su vida si no le educamos con dureza, si no corregimos con firmeza determinada tendencia espiritual o física; pero

nos espanta el sufrimiento que llegaría a experimentar con la corrección y también (por qué no decirlo) nuestro propio trabajo, disgustos, desahucios, etc. En vez de poner los medios adecuados escondemos la cabeza debajo del ala y... Luego llegan las lamentaciones personales, familiares y sociales. Algunos incluso no se darán cuenta del mal que hicieron con su conducta, por no tener ocasión de contrastar los catastróficos resultados obtenidos con los de quienes se comportaron debidamente.

La dureza sistemática es absurda, pero también lo es la blandenguería a ultranza. En cada caso hay que actuar como corresponde.

En nuestros días, concretamente, hace falta que nos esforzemos en usar la dureza a tiempo y con medida. La sociedad está pidiendo a gritos menos blandenguería, menos falsa compasión de los padres hacia sus hijos, de la sociedad hacia sus miembros. Compasión sí, caridad también; pero nunca olvido del deber que incumbe a quienes Dios o los hombres encomendaron una función rectora, de educación, de gobierno, de vigilancia, de ejemplo. Atentamente, El Director

LOS LECTORES OPINAN

Logroño, 28 de octubre de 1963.

NUEVA RIOJA. "Cartas al Director", Logroño.

Muy señor mío: Todos los días leo las cartas y contestaciones cuando las hay, que se publican en su espacio "Cartas al Director" y, desde luego, me entusiasman porque hay muchas de sumo interés.

Por ello, y creyendo que también es de interés, me he atrevido a dirigirme la presente, sin dudar en que su publicación ha de ser del agrado de muchas personas. El tema es uno bien poco comentado en esa sección: el gas butano y sus antiguos problemas.

Para empezar, le anticipo que no soy de esta región, y por ello me ha extrañado el procedimiento tan equivocado que en Logroño se lleva para la concesión de contratos, máxime teniendo en cuenta que en cualquier capital de España estas concesiones se efectúan "ipso facto". Como consecuencia de este procedimiento que se sigue se originan males que lo mismo los sufrimos los compradores de artículos que necesitan esta combustión que los propios vendedores.

Me explico: Al destinarme a esta plaza he tenido necesidad de adquirir un artículo doméstico con funcionamiento a gas butano. En compañía de mi esposa, he reco-

rrido varios establecimientos del ramo buscando marcas y, máxime, descuento. De descuento, desde luego, en casi todos los establecimientos que los venden, poco más o menos, me han ofertado el mismo tipo. Pero, aquí llega la dificultad. El contrato del gas hay que solicitarlo a Pamplona y mientras llega no se puede gasar, puesto que cuando compré el piso, teniendo en cuenta las pequeñas dimensiones de la cocina, mandé que no me pusieran la de carbón, ya que mi idea, desconociendo la situación, era la de poner una de gas butano, para lo cual ya dejé hueco.

El cliente se puede agenciar el gas por su cuenta y riesgo. Y aquí sí que se puede hablar de riesgo con propiedad, ya que, de ocurrir un siniestro (al no tener contrato), la responsabilidad es para el. Esta circunstancia supongo que restará ventas a los vendedores de artículos que necesitan butano para su funcionamiento. Yo particularmente, en vez de agenciarme gas sin contrato, he preferido usar hornillo eléctrico durante la espera. Lo que no me explico es que no se proteste por tan anómala situación.

Agradecido de antemano, aprovecho para ofrecerle el testimonio de mi consideración.

Angel Ochoa

FINCA en ALICANTE

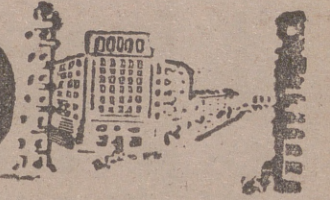
21 Has. regadio, pie carretera y estación ferrocarril. 7 Has. uva exportación; rest o propia miles frutales o parrales; caserío agrícola; cosecha actual de uva, 350.000 pesetas. Precio, 2.600.000 pesetas. Grandes facilidades de pago, 300.000 pesetas entrada, el resto en tres años SR. POVEDA. -- San Francisco, 11. -- Teléfono 12116. ALICANTE



SE ASOMBRARA AL VERLO SE ENTUSIASMARA AL OIRLO SE APRESURARA A ADQUIRIRLO

ELECTRICIDAD T R E CARNICERIAS, 12, TELEFONO 3842

LA VIDA EN LA CIUDAD



NOTAS Y AVISOS

DELEGACION DE HACIENDA

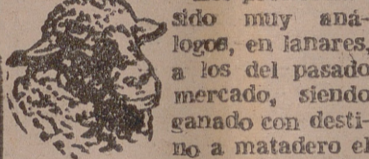
Libramientos puestos al pago Andrés Mato Roa, Félix Berger Ochoa, Fortunato Zabala Garrido, Gregorio Aragón Blanco, Julio Pujades Baño, Lorenzo Arregui Martínez, Marciano Cambra Santa María, Secundino Alarcía Herrera, Alfredo Martínez Miguel, Amelia Martínez Herreros, Ángel Lor Sáenz, Antonio Díez Plaza, Bodegas Franco Españolas, S. A., Bodegas del Romeral, Félix Azpilicueta, S. A., Carmelo Lorenzo Antónanzas, Dolores Blasco Bustienes, Ezequiel Mayoral San Juan, Federico Paternina, Vino Rioja, S. A., Félix Rojo Mangado, Guadalupe Reináres Galilea, Herminio del Valle Villaverde, Joaquín Jaén Irujo, Julián Sanz Gómez, Matías de Miguel Sáenz, Martínez Lacuesta Hnos., S. L., Pablo Domingo Romo, Paulino Calatayud Pérez, Regino Sáenz Iniguez, Anselmo Irigoyen Gómez de Segura, Diego Azpilicueta Iglesias, Antonio Pérez Gómez, Carlos Muñoz Guines, Eduardo Andrés Martínez, administrador de la Prisión Provincial, delegado jefe del Centro de Telegrafos, Emilio Bustamante Martín, Fernando Quintana Otero, habitante del Centro de Telecomunicación, Ildefonso Briones Matute, ingeniero director de la Estación de Viticultura y Enología de Haro, María del Carmen Aguirre Matessi, Mariano Santamaría Alonso, René Sison Tuesta, secretario del Juzgado de Instrucción de Logroño, Emilio Parrilla Sarrion, Manuel Gutiérrez San Miguel, Estanislao López Romero.

CEASES PASIVAS

Órdenes de pago de pensión recibidas: José María Ruiz Galarreta, Florencio Ramírez Ochagavía, Julián Escudero Miguel, Francisco Mayor Garrido, María Herrera Agüero, Alejandra Nalda Ibañez y Lucio Moneo Barbares.

El mercado de Medina del Campo

MEDINA DEL CAMPO.—El mercado, tanto en la presentación de cabezas lanaras como en las ventas, estuvo bastante desanimado. Los precios han sido muy análogos, en lanaras, a los del pasado mercado, siendo ganado con destino a matadero el que se vendió en su inmensa mayoría, pesándose las ovejas castellanas, buenas, de 18 a 20 pesetas kilo vivo, y las de desecho, de 12 a 15 pesetas. El corderaje se cotizó en su mejor clase, sobre las 23 y 24 pesetas kilo vivo, y alguna partida de corderas, hasta 26 pesetas. Los lechazos fueron pesados sobre 40 pesetas. Todos los precios por kilo vivo.



En porcino, la animación fue mayor, sobre todo en ganado blanco de recría, pagándose los de siete semanas desde 300 a 400 pesetas, y los de unos 25 kilos pasaron de las 500 pts.

Un vehículo parado puede ocultar a otro que llega. No cruce jamás sin tener visibilidad completa a izquierda y derecha.

URBINA SUSPENDE SU CONSULTA, POR AUSENCIA, HASTA EL DIA 12 (C. S. P. núm. 419)

D. Anselmo Irigoyen SUSPENDE SU CONSULTA HASTA EL DIA 14 (C. S. P. núm. 418)

José María Oliver Morales MEDICO SUSPENDE SU CONSULTA hasta el día 15 de diciembre (C. S. P. núm. 420)

L. Buzarra en su nuevo establecimiento de M. de Vallejo, 17. Las últimas novedades en sastrería

SE NECESITA APRENDIZ CERRAJERO Será bien retribuido Construcciones DIAZ GONZALO DE BERCEO, 29. Oficina de Colocación. Referencia número 5.836

EMILIO CASAS DERMATOVENERELOGIA Victor Pradera, 5, 2º decha C. S. P. núm. 190.

Mecánico SE NECESITA PARA SERVICIO TECNICO DE COCINA A GAS. -- BUENA RETRIBUCION. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.843.

Precisamos 3 agentes de ventas PARA RIOJA Y NAVARRA. GRANDES POSIBILIDADES. COMISION, A TRATAR. GRAN HOTEL. SENOR GARCIA MAS. -- DIAS 9 Y 10.

AGENDA DEL DIA

SANTORAL

SANTOS DE HOY.—Jueves sacerdotal. Frosilcimo. Ernesto, Herculano y Florencio, obs.; Nicandro, mr., y Sta. Carina, mr. De Feria 4 cl. verde (V-D). Misa de la Dom. pasada sin Gl. ni Cr. Prf. común.

SANTOS DE MANANA.— Los Santos Coronados, mrs.; Severo, Severiano, Carpóforo y Victorino, mrs.; Mauro, ob., y Claro, pb. De Feria verde (V-D) Misa de la Dom. pasada sin Gl. ni Cr. común. de los Santos Coronados mártires. Prf. común.

MISAS VESPERTINAS

(EN DIAS NO FESTIVOS) Santiago, Santa Teresita, Valvanera y El Salvador, a las siete y media; San Bartolomé, a las ocho menos cuarto; Redonda, Carmelitas y Corazón de María, a las ocho.

NATALICIOS

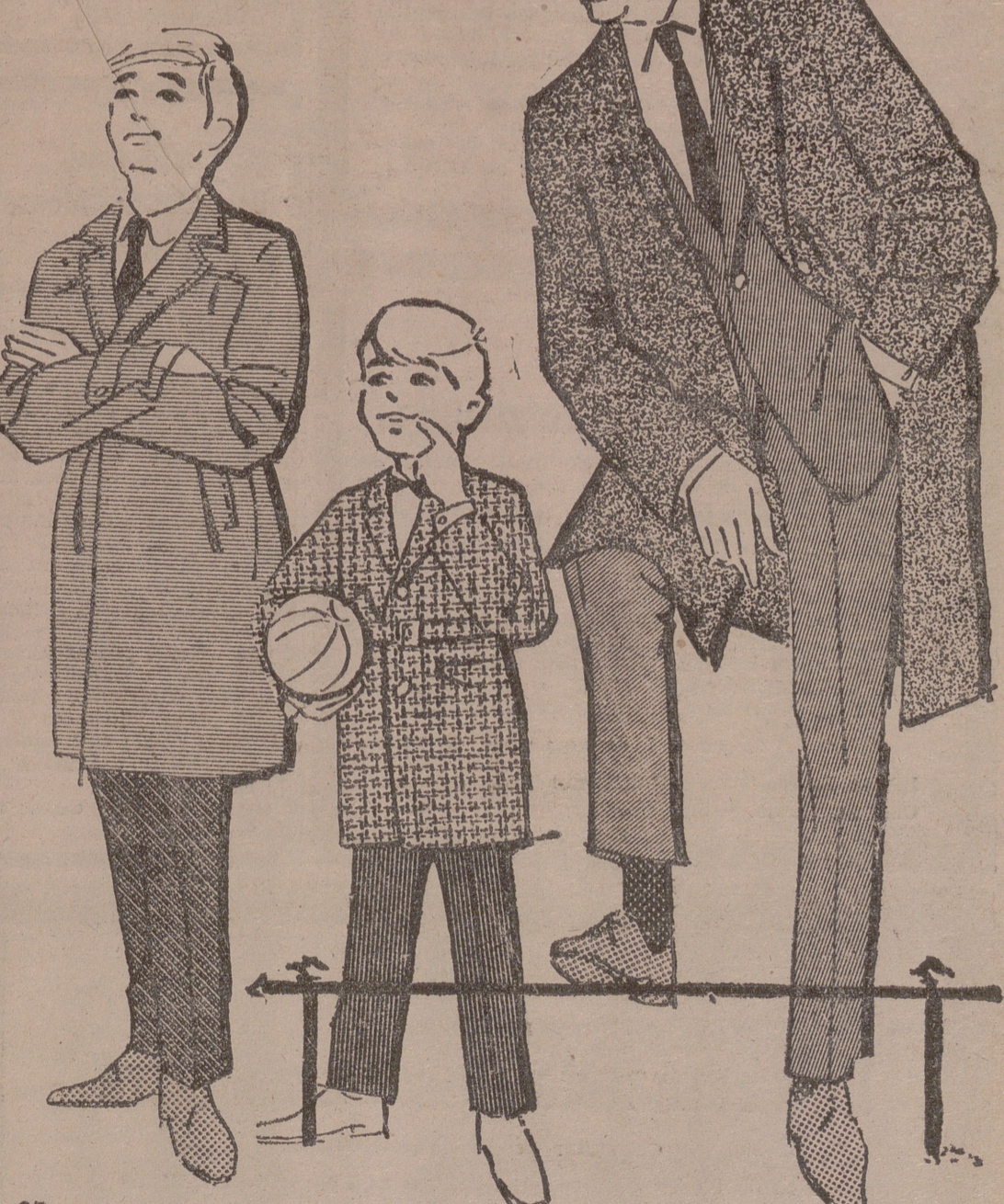
El balance de las inscripciones de nacimiento verificadas ayer en el Registro Civil se cifran en cinco. Los nombres que les fueron impuestos son: María Paloma, hija de don Leonardo Rebolledo y de doña María Bezares; María Olga, hija de don Rafael Esquivil y de doña Gregoria Bustamante; María

Compañía de Seguros

practicando modalidades sugestivas, amplísimo campo, necesita personas cultas, dinámicas, aunque no sean profesionales. Escribir referencias a PUBLICIDAD VERONA número 8.819. -- Paseo de Gracia, 59. BARCELONA-7.

PARA TODAS LAS EDADES

Prendas de otoño e invierno. Su abrigo y trinchera y también las de sus hijos



en Confel Muro de la Mata, 12 (ESPOLON) LOGROÑO

Vida religiosa

ADORACION NOCTURNA En la noche de hoy a mañana celebrará el turno primero, Corazón de Jesús, en la iglesia de San Bartolome, su vigilia ordinaria correspondiente a este mes dando principio a las diez y media. La santa misa será a las cuatro en punto de la madrugada, a la que podrán asistir cuantas personas lo deseen, aunque no sean adoradores.

CATEDRAL DE LA REDONDA

Pia-Unión de Madres de los Sagrarios-Calvarios y Discipulos de San Juan Hoy, día 7, primer jueves de mes, ha de celebrar esta Pia-Unión sus cultos reglamentarios.

A las ocho de la tarde, con la santa misa, se celebrará la comunión general, y terminado el santo sacrificio, se expondrá S. D. M., razándose la estación a Jesús Sacramento y a continuación preces y acto de desagravio, reserva y bendición con el Santísimo.

LUBRIFICANTES

Solamente marcas de garantía. Viuda de CELSO RUBIO VARA DE REY 11. LOGROÑO

RIOJANITOS

EL REGALO MAS TIPICO DE LA RIOJA HIJA DE FELICE ROMERO PORTALES, 92, ENTLO.

# Asamblea Provincial de Turismo

POÑENCIA NUMERO 1

## I DESARROLLO DE ALOJAMIENTOS TURISTICOS

## II TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

Presidente, don Andrés Acado Sáenz, vicesecretario provincial de Ordenación Económica; secretario, don José Buzarra López; vocales, don Mariano Martínez Gurrea, primer teniente alcalde del Ayuntamiento de Logroño e ingeniero de Obras Públicas; don Rufino Briones Matute, diputado provincial; don Fidel Ruiz Río, arquitecto de la Delegación Provincial de la Vivienda; don Angel Ruiz Ibañez, jefe del Sindicato Provincial de Transportes; don Dámaso Herce Fernández,

jefe del Sindicato Provincial de Hostelería; don Angel Melendo Monreal, inspector principal de Explotación de la "Renfe"; don Eusebio Zapatero Marín, presidente de la Sección Económica del Sindicato de Hostelería; don José Lumberras Pino, periodista; y don Arturo Martínez Fernández, industrial de transportes de viajeros por carretera.

En esta ponencia se estudiarán, entre otras cosas:

1.—Mejoramiento y ampliación de las instalaciones existentes.

Proyectos de aumento.

Estímulos a la iniciativa privada (cesión de terrenos, exención de impuestos, cesión de edificios o casa solariegas, etc).

Ejecución directa por el Estado.

Alojamientos en casas particulares.

Alojamientos en carreteras. Alojamiento para la práctica de deportes (caza, pesca, nieve, etc).

Camping. Restaurantes típicos en carretera, en ciudades y en lugares o edificios típicos.

Posible creación en la esfera provincial de una empresa con participación de la Diputación Provincial, Cajas de Ahorros y Ayuntamientos interesados.

Resumen de las instalaciones necesarias en esta provincia de hospedajes, restaurantes, camping.

Proyectos y presupuestos.

2.—Necesidades de carreteras nacionales, provinciales y locales.

Conservación y mejora de las actuales.

Señalización completa de carreteras y alrededores.

Servicios de taxi.

Autocares de viajeros.

Horarios, servicios, uniformidad, limpieza, etc.

Comunicaciones con otras provincias.

Comunicaciones nacionales ferroviarias: estaciones, horarios, etc.

Entlaces con Miranda de Ebro y Castejón. Trenes especiales.

# LA BOLSA

## COMENTARIO

Friedad y poco negocio continuó siendo la tónica de la Bolsa madrileña en la segunda jornada de la semana. Las diferencias negativas fueron, en general, cortas. Únicamente en el sector minero se registraron ligerísimas ventajas.

Diferencias más salientes: Bajaron 25 enteros Unión y Fénix, nueve El Águila, siete Banco Hispano Americano, seis Popular, cuatro Petróleos, tres Explosivos y Cañiza, y dos Altos Hornos, Auxiliar de Ferrocarriles, Tabacalera, Banco Central, Banco Español de Crédito y Azucarera. Suben tres enteros Reunidas de Zaragoza, dos Duro Felguera y siete pesetas Minas del R.R.

Al cierre, predominio de la oferta.

En Barcelona, sesión floja y con predominio del papel.

En Bilbao, desanimación general.

## MADRID

### ACCIONES

Exterior	1.031
Central	1.073
Banesto	1.073
Hispano Americano	923
Ibérico	766
López Quesada	733
Mercantil	733
Popular	733
Rural	275
Gral. de Comercio	434

### Eléctricas

Viesgo	238
Langreo	216
Leonesas	195
R. Zaragoza	183
Peña	183
Ferrosa	272
H. Cantábrica	193
Chorizo	196
Española	650
Iberduero	400/50
Moncabril	143
Nansa	152
Sil	211
Sevillana	211
U. E. Madrileña	247

### Alimentación

El Águila	700
Azucarera Gral.	184
Ebro	—

### Construcción

Cementos Alba	—
Valderribas	—
Hidrociivil	90
Dragados	—
E. de los Reyes	58
Cantabria	128
Bami	—
Ceisa	108
Metropolitana	177/50
Urbis	92
U. R. Metropolitana	—

### Inversiones mobiliarias

Insa	114
Gral. Inversiones	—
Vamosa	115

### Mineras

R.R.	411
Riotinto	108
Duro Felguera	102/50
Guindos	81
Ponferrada	—

## Monopolios

Campos	171
Tabacalera	225

## Navegación

Naval	—
Transmediterránea	—

## Químicas

Energía G. Aragón	171/50
Penicilina	—
Explosivos	250
Hidrontro	118
Ibérica Nitrogeno	—
Insular Nitrogeno	136
Petróleos	—
Dow Unquinesa	182
Resinera	—

## Seguros

Unión y Fénix	6.022
---------------	-------

## Siderometalúrgicas

AUX. Ferrocarriles	138
Alumina Ibérica	92
Española del Zinc	—
M. M. Madrileñas	—
Mak y Construc.	—
Santa Ana	93

## Telefonía y Radio

Marcón	109
Telefónicas	187/50

## Textiles

Pefasa	107
Snlace	802

## Transportes

Metro	183
-------	-----

## BARCELONA

### ACCIONES

Maq. Terrestre	80
Maquiltrans	—
F. C. y Construc.	—
Motor Ibérica	1.510
Asland	—
Sanson	270
Seat	—
Cros	801
Const. Naval	87
Agilas Barcelona	213
C. F. Electricidad	198
Ind. Aragonesas	170
Ind. Agrícolas	480
España Industrial	102
La Seda Barcelona	—
Tabacos Filipinas	494

## BILBAO

### ACCIONES

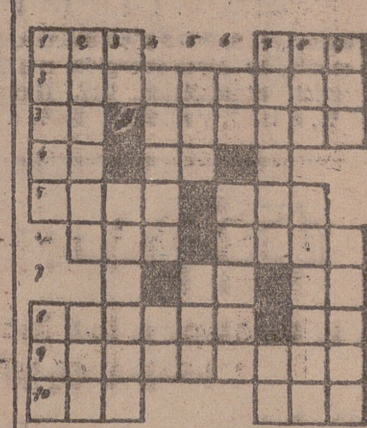
Banco Bilbao	1.067/50
Bco. Guipuzcoano	—
Banco Vizcaya	1.060
FF. CC. Vascongados	—
Naviera Aznar	120
Naviera Bilbao	111
Sierra Menera	—
Altos Hornos	114
Hasconia	154
Habeck	226
Santa Bárbara	—
Nicas	—
Papelera Española	425
Vacesa	—
Cementos Leonesa	—

## ANUNCIOS OFICIALES

### Ayuntamiento de Cornago

El 27 del actual se celebrará subasta de los pastos en Monte Vallaroso, para 1.020 cabezas de ganado lanar. Tasación, 12.240 pesetas, durante el año forestal. Cornago, 5 Noviembre de 1963. El Alcalde, Antonio Espinosa.

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.** — 1: Nombre de letra. Cerveza inglesa. — 2: Espinelas de color vino so claro. — 3: Cifra romana. Dícese del halcón pequeño que salta de rama en rama. — 4: Siglas comerciales. Desinencia verbal. — 5: Al revés, apunte. Río de Suiza. — 6: Interjección. Para viajar. — 7: Consonante repetida. Símbolo químico. — 8: Daría en el suelo. Conjugación latina. — 9: Constelación del hemisferio boreal, debajo de Casiopea. — 10: Quinto signo del Zodíaco. Dícese de la aurora en la mitología griega.

**VERTICALES.** — 1: Al revés, agarraré. En los huesos. — 2: De color moreno. En francés: asno. — 3: Al revés, nombre de letra. Villa de la provincia de Valladolid. — 4: Nombre de mujer. Consonante repetida. — 5: Extremo inferior de la éntina. Corriente de agua. — 6: Al revés, forma del pronombre. Al revés, nombre de mujer. — 7: Aducir. Vocales iguales. — 8: Hogar. Imitación de una cosa. — 9: Demostrativo. Señales, apuntas.

### SOLUCION AL ANTERIOR

**HORIZONTALES.** — 1: Amap. — 2: Terraplén. — 3: Ed. odgas. — 4: Ne. Ta. — 5: A. ta. Ata. — 6: Aes. Raba. — 7: So. Ar. — 8: Caidos. LI. — 9: Andulario. — 10: Tao. Sas.

**VERTICALES.** — 1: Atena. — 2: Melena. Ana. — 3: Ar. Tomido. — 4: Rotas. du. — 5: Ada. Sol. — 6: Pa. Arosa. — 7: Alerta. rs. — 8: Les. abal. — 9: Eua. Arios.

**EL SENOR**  
**† Don Basilio Ramírez Argomániz**  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 52 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
 Su resignada esposa, doña Rafaela de Miguel; hijos, doña María del Pilar y don Rafael; hija política doña María Urdiales; hermanos, don José y doña Pilar; hermanos políticos, doña Lucía Orden, don Francisco Perales, doña Emilia, don Cirilo y don Orenco de Miguel; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.  
 Logroño, 7 de noviembre de 1963.  
 Iglesia Parroquial. — Corazón de María.  
 Funeral y Misa de Réquiem. — HOY, JUEVES, a las DIEZ.  
 Casa mortuoria. — Defensores de Villarreal, 2.  
 A las once de la mañana saldrá un autobús de la Casa de López Romero, Miguel Villanueva, 7, para los que deseen asistir a la conducción.

**EL SENOR**  
**† Don Fernando Ruiz Ruizaguirre**  
 Conductor de Transportes Ochoa  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 40 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
 Su resignada esposa, doña Alicia Berger; hijos, Fernando y José-Luis; padre, don Baldomero Ruiz; padres políticos, don Manuel Berger y doña María Pascual; hermanos, doña Carmen, doña Teresa y don Julio (ausentes); hermanos políticos, sobrinos y demás familia; participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
 Logroño, 7 de noviembre de 1963.  
 Iglesia Parroquial. — Santiago el Real.  
 Funeral, Misa de Réquiem y exequias de cuerpo presente. — MANANA, VIERNES, a las DOCE.  
 Casa mortuoria. — Sagasta, 22.

**EL SENOR**  
**† Don Fernando Ruiz Ruizaguirre**  
 Miembro de la Asociación de Socorros "Centro de Protección de Chóferes de Logroño"  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, EN ACCIDENTE DE TRAFICO, A LOS 40 AÑOS DE EDAD R. I. P.  
 La Junta directiva y asociados del Centro ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los FUNERALES y acto del sepelio, que se celebrarán MANANA, VIERNES, a las DOCE, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
 Logroño, 7 de noviembre de 1963.  
 Iglesia Parroquial. — Santiago el Real.  
 Casa mortuoria. — Sagasta, 22.

**EL SENOR**  
**† Don Fernando Ruiz Ruizaguirre**  
 Conductor de Transportes Ochoa  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 40 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
 La Dirección y Compañeros de Transportes Ochoa tienen el sentimiento de participar a sus amistades tan sensible pérdida y rogarles una oración por el alma del finado y la asistencia a los actos reseñados en la esquela familiar, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.  
 Logroño, 7 de noviembre de 1963.

**LA SEÑORA**  
**† Doña Máxima del Pueyo Hernández**  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, a los 66 años de edad habiendo recibido los S. S. R. I. P.  
 Su resignado esposo, don Miguel Moreno; hermanos, don Vicente, doña Juana y don Silverio; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, ruegan una oración por su alma.  
 Logroño, 7 noviembre 1963.  
 Iglesia Parroquial: Santa María de Palacio.  
 Funeral y Misa de Réquiem: MANANA, VIERNES, a las NUEVE.  
 Casa mortuoria: Carretera de Laguardia, Km. 3.

**EL SENOR**  
**† Don Claudio Alonso Martínez**  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, a los 75 años de edad habiendo recibido los S. S. R. I. P.  
 Sus resignados hijos, don Hermenegildo, doña Antonia, don Emiliano y don Benito; hijos políticos, doña Sebastiana Sanchez, don Gaspar Calvo, doña Juliana Martínez y doña Benita Tomás; hermanas, doña Petra (Vda. de D. Anastasio Tomás); nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por su alma.  
 Logroño, 7 noviembre 1963.  
 Iglesia Parroquial: Santa María de Valvanera.  
 Funeral y Misa de Réquiem: MANANA, VIERNES, a las DIEZ.  
 Casa mortuoria: Conde de Superunda, 16.

**Guide su salud**

Los golpes en la nariz se suceden con gran frecuencia durante la nieve. La mayoría de dichos golpes pasan desapercibidos para los padres porque, en apariencia, no tienen la menor importancia. Sin embargo, siempre es conveniente prestarles la mayor atención. Hay personas que, incluso cuando se producen una fractura o una desviación de los huesos de la nariz, le dan poca importancia, considerándola como simple cosa de niños.

Desgraciadamente, esta falta de atención que se presta a las heridas y golpes de la nariz, originan en muchos casos trastornos futuros, desviaciones del tabique nasal, sinusitis crónicas, etc.

Es cierto que la mayoría de los golpes de la nariz resultan inofensivos y se reducen al clásico hematoma, que desaparece al cabo de pocos días sin necesidad de ningún tratamiento especial. En un

**Los golpes en la nariz deben observarse con cuidado**

La falta de atención es causa de numerosos trastornos

alto porcentaje de veces, los huesos de la nariz no sufren daño alguno. Pero resulta difícil por la simple observación externa determinar las consecuencias que pudiera tener un golpe en la nariz. Esperar a ver lo que sucede en los próximos días, sólo sirve para empeorar la situación cuando de verdad se ha producido algún daño interno.

Todos los golpes de la nariz, especialmente cuando se produce hemorragia, conviene tomarlos muy en cuenta y hacer que los observe un profesional. La exploración médica del golpe puede ser decisiva para el buen estado de salud del pequeño paciente en un futuro más o menos lejano y ahorrarle infinidad de molestias.

Dr. Robert DAVIS

**SE RIEN DE LA LLUVIA Y CAUSAN LA ENVIDIA DEL SOL**

Las prendas dejadas a punto de plancha con las secadoras

**CENTRIFUGAS CROLLS**

duplican vida y belleza.

don lavados no encogen. La lana seca al instante. Vea equipadas con el sistema de suspensión técnicamente mejor conseguido de Europa. Se funcionamiento es silencioso y de Alta Estabilidad.

ELIJA ENTRE 6 MODELOS

Ten capacidad para el secado de 4 kg. de ropa seca en 3 minutos de trabajo. Motor 1/6 HP. arrastrando el tambor a 2.800 r.p.m. con puesto en marcha y paro automático.

**F-300, doméstica**

EN TODO EL MUNDO SIGNO DE CALIDAD

**SALONES OFICIALES DE DEMOSTRACIONES**  
 Provenza, 269 --- Barcelona  
 Serrano, 50 --- Madrid

**Primer Aniversario**  
**EL SENOR**  
**† Don Lorenzo Martínez Domingo**  
 "Toiretilla"  
 QUE FALLECIO EL DIA 8 DE NOVIEMBRE DE 1962, A LOS 68 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
 Su viuda, doña Margarita Clavijo; hijo, don Manuel (Consejero del Centro Riojano de Madrid); hija política, doña Angeles Ramirez; nieta, Margarita Martínez; hermanos, doña Martina, don Manuel, don Emilio, don Jesús, don Carmelo y doña Elisa; hermanos políticos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al FUNERAL DE CABO DE AÑO que se celebrará MANANA, VIERNES, día 8, a las DIEZ, en la Iglesia de Santa María de Palacio, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.  
 Logroño, 7 de noviembre de 1963.

# CRONICAS DEL EXTRANJERO

## BOSTON

### Ha salido ya el automóvil a prueba de accidentes

- Volante reducible
- Asientos - cápsula
- Despertador automático

BOSTON.—(Cronica especial para NUEVA RIOJA, de Agencia "Fiel-Usis").

Un grupo de ingenieros ha construido un automóvil provisto de volante rectangular, asientos "cápsula" adaptables a cuerpo y otras innovaciones originales que lo hacen virtualmente a prueba de accidentes.

El vehículo, al que se ha dado el nombre de "Survival Car II" ("Coche II de Supervivencia"), es un automóvil standard de fabricación norteamericana y de precio medio cuyo interior ha sido reformado para agregarle los equipos de seguridad. No se hicieron cambios apreciables en la estructura, en la carrocería ni en su aspecto exterior.

Un modelo anterior, conocido con el nombre de "Survival Car I", se basaba en un diseño producto de la experiencia en subir empinadas carreteras. Pero la finalidad de los proyectistas del nuevo modelo ha sido poner en práctica sus ideas sobre seguridad, haciendo modificaciones solamente en los automóviles corrientes.

Muchas de estas ideas acerca de la protección del conductor se basan en obras probadas con éxito en aviones y también incorporadas a las aeronaves que han llevado a los astronautas norteamericanos a más de 240 kilómetros en el espacio en unos minutos, que han girado alrededor de la Tierra varias veces a una velocidad de cerca de

ocho kilómetros por segundo, y que los han aterrizado sanos y salvos. Sin embargo, los ocupantes de los automóviles resultan gravemente heridos con frecuencia cuando sus vehículos tienen que frenar repentinamente o son forzados a cambiar de dirección con motivo de un accidente.

#### DESPERTADOR AUTOMÁTICO

El automóvil mencionado fue expuesto por primera vez en la Conferencia Nacional de Accidentes Automovilísticos, patrocinada por el Instituto de Investigaciones de Accidentes Automovilísticos, Médico legales de la Universidad de Boston. El grupo de ingenieros que equipó el auto fue dirigido por Frank Grondell, ingeniero jefe de la "Liberty Mutual Insurance Company".

La característica más importante de este automóvil es que envuelve a los ocupantes en lo que equivale a un equipo de protección dentro del cual pueden sentarse tan cómodamente como en un automóvil ordinario, y además, soportar la fuerza de la disminución de la velocidad de gravedad muchas veces superior a la normal, tal como la sentirían en un choque a gran velocidad.

Esto se consigue por medio de un nuevo modelo de asiento. Se trata de un asiento hondo, con un suave y alto respaldo y una extensión que llega hasta encima del cuello a fin de proteger la cabeza de los bruscos saltos hacia atrás, motivo muy frecuente de las denominadas lesiones de "golpe de látigo". El asiento cubre a los ocupantes por los lados para protegerlos de las fuerzas laterales.

Colocadas sobre cada asiento hay correas ajustables para la protección adicional de la cabeza, especialmente si el automóvil vuelca. Los cinturones de seguridad también incluyen correas para los hombros y espaldas, que sujetan firmemente a sus asientos a los ocupantes durante los accidentes.

Se espera que, por sí solos, estos dispositivos de seguridad reduzcan las lesiones con siderablemente. Las investigaciones han demostrado que en la mayor parte de las heridas en los accidentes automovilísticos ocurren cuando sus ocupantes se golpean con objetos de mando dentro del vehículo, o son lanzados hacia afuera. Lo más revolucionario del nuevo automóvil, sin embargo, es el volante. En caso de choque, una parte del eje del volante se reduce en 20 centímetros, mientras que otra parte gira. Estos dispositivos han sido concebidos para contrarrestar los riesgos surgidos en muchos accidentes a gran velocidad, en los cuales el volante actúa como un arpon y lesiona gravemente a los conductores. Otro dispositivo de seguridad consiste en la forma rectangular del volante, que disminuye el peligro de heridas en las rodillas del que conduce el auto.

El nuevo automóvil tiene otras innovaciones encaminadas a reducir la posibilidad de accidentes. Por ejemplo, el volante es más pequeño que el convencional, a fin de permitir que se vea mejor a través del parabrisas.

Se han realizado pruebas en este modelo especial para aminorar la fatiga, que es con frecuencia el factor de más peso en los descuidos y la deficiente reacción de los conductores automovilísticos.

El cristal del parabrisas elimina un 95 por 100 de los rayos ultravioletas. Brazos de descanso están en disposición del chófer y pasajeros. Todas las ventanillas son de colores, para hacer menos intenso el calor que penetra en el automóvil.

La matrícula refleja la luz visible de noche. Y también para los que conducen de noche, hay un sistema automático de señales que despierta al conductor si se queda dormido, o detiene el automóvil si el conductor no despierta.

#### Racionamiento de azúcar en Cuba

POR PRIMERA VEZ EN SU HISTORIA

MIAMI.—"La medida de racionamiento de azúcar en Cuba, establecida por primera vez en la historia del país, afectará primero a los núcleos familiares por la exigua cantidad asignada, pero posteriormente lo hará a los centros de producción dependientes del azúcar como materia prima, tales como fábricas de caramelos, dulces, etc., y desplazará a miles de trabajadores", declaró en esta ciudad de Miami el "Frente Obrero Revolucionario Cubano".

"La determinación del Gobierno comunista de ahorrar de la cuota doméstica 250.000 toneladas de la próxima zafra, como medio de aumentar la cuota de exportación, dado que este año en total la zafra no pasará de 2.700.000 toneladas, obligará en definitiva a reducir en producción y hasta cerrar fábricas de refrescos, dulces en almíbar, pastelerías, fábricas de galletas, caramelos, chocolates, etc. con su secuela de obreros desplazados que, de acuerdo con la actual fracasada economía comunista de Cuba, tendrán que aceptar los que pueden y alcancen tareas menores y diferentes".

("Fiel-Alp")

## PARIS

### Guy Mollet está llamado a jugar un papel esencial en la lucha contra De Gaulle

Puede convertirse en el portaestandarte de la oposición

Su viaje a Moscú podría completarlo con otro a Washington

PARIS.—(Cronica especial para NUEVA RIOJA de Agencia "Fiel", por Jean-André Faucher).

El general De Gaulle está muy decidido, si nadie se lo impide, a morir en el Eliseo. Chaban-Delmas, que cuatro días antes se había entrevistado largamente con el jefe del Estado, habló recientemente en Burdeos, y cuando dio a entender que el general De Gaulle debe continuar en el Eliseo hasta 1970, tenemos motivos para pensar que expresaba esta opinión de acuerdo con lo completo con el interesado. Así comienza una campaña que tiende a preparar a la opinión. "De Gaulle aún de lo que algunos creen", decía a la misma hora ante los mandos de la U. N. R. del Sena.

Y esta vez se nos da a entender que las elecciones tendrían lugar en 1965, al final del primer septenario. Sin ir a imaginar ya en un referéndum sobre la sucesión, puede admitirse que el general tratará de obtener un nuevo plazo de siete años cuando el momento le sea propicio, cuando él mismo decida que la hora le es favorable. Esto sólo puede ser en 1965. También puede ser en no importa qué momento.

#### DOS ESCOLLOS

Es cierto que la aspiración de las masas populares a un

profundo cambio político aumenta día a día en el país, como se complacen en señalar los oradores de la izquierda. El Poder acecha la hora que le sea favorable, pero en este momento todo día que pasa contribuye al lento empeoramiento de sus posiciones electorales. Y el señor Chaban-Delmas se olvida visiblemente que antes de 1965 vendrá la batalla de las elecciones cantonales, así como en 1967 la renovación de la Asamblea Nacional.

#### DOS PARTIDOS

En verdad, el Poder quiere convencer a la opinión de que en Francia sólo hay dos partidos: el de los gaullistas y el de los antigauillistas. Actuando de esta suerte, el Poder trata de jugar con el peligro del partido comunista. Así se acaba de decir: "Cuando los comunistas, los socialistas y otros republicanos se hayan puesto de acuerdo para un programa democrático que a la vez deseche el poder personal y la vuelta al pasado, las masas populares tendrán ya una perspectiva clara. Impondrán el cambio deseado por el pueblo".

#### PAZ Y COEXISTENCIA

Quien lo ha dicho no ignora que dentro de unos días, a su regreso de Moscú, Guy Mollet figurará como líder de la oposición. La Prensa gubernamental gritará entonces al Frente Popular, pero al secretario general de la S. F. I. O.

le bastara con hacer un viaje idéntico a Washington para que el pacto de las operaciones aparezca en el interior como prolongación del acuerdo antinuclear, un pacto de paz y de coexistencia, oponiéndose a la política gaullista de la fuerza de choque. EL M. R. P., NO TRANSIGE. Para el Eliseo, la U. N. R. es una fórmula superada. Ya se busca otra que alicie los colores del gaullismo en las próximas batallas. El aislamiento político del partido gubernamental es total y todos los esfuerzos hechos para unir el M. R. P. al carro del general han fracasado. Con excepción de Maurice Schuman, todos los líderes de la democracia cristiana rechazan hoy la soberanía intransigente en la que se obstinan en no ver más que una resurrección del nacionalismo más peligroso.

#### CONTRA EL PODER PERSONAL

Todos quienes vieron a Guy Mollet antes de su partido para Moscú saben que considera hoy que la solución de todos los problemas previstos pasa por la supresión del régimen presidencial. Es, pues, a una entente contra el poder personal a la que centro de unas semanas se verán abocadas todas las formaciones izquierdistas. Y él espera conseguir interesar a los centristas y a los socialistas en este combate.

## LA HABANA

### En Cuba corren rumores de que una mujer será nombrada presidente de la República

#### Amplia reorganización del Gobierno de Fidel Castro, con caída de Dorticós

LA HABANA.—Una amplia remoción en el Consejo de Ministros de la Cuba comunista, incluyendo la sustitución del presidente Oswaldo Dorticós, se rumoreaba en La Habana, afirmando que se detuvo por el huracán "Flora", informaron ciertos diplomáticos acreditados en la capital cubana.

El deterioro de la economía cubana, producto de la incapacidad e ineficacia de los planes, y la desorganización característica de los regímenes comunistas, planteó la necesidad de esta remoción, en la cual se daba por seguro la sustitución de dos ministros y la del actual presidente, Oswaldo Dorticós. El informe señala que Celia Sánchez, secretaria de la Presidencia y del Consejo de Ministros y antigua secretaria particular del dictador Castro, sustituirá a Dorticós en la Presidencia. Entre los ministros que se estimaba serían destituidos estaba Raúl Roa, de Relaciones Exteriores, cuyos últimos desaciertos, unidos a los escándalos de su hijo Raúl Roa Kouri, en el Brasil, como embajador lo pusieron en el primer lugar de la lista, informándose que su sustituto lo sería Carlos Lechuga, antiguo comentarista político del periódico "El Mundo" y actual embajador de Cuba en las Naciones Unidas.


#### OTROS MINISTROS

Manuel Lizardo, actual ministro de Comercio Interior, sería sustituido por José Llanusa, ex comisario de Deportes, quien ha venido ejercitando ya el cargo, al conocerse que había intervenido directamente en el cierre de los pocos restaurantes y clubs nocturnos que quedaban abiertos en La Habana. También se aseguró que el Ministerio de Agricultura, cuya reorganización había sido anunciada, haría su entrada definitivamente, sustituyendo al Instituto Nacional de Reforma Agraria (INRA) y nombrándose para el mismo a Carlos Rafael Rodríguez, pese a sus reiterados fracasos al frente de la política agrícola cubana.

Añade el rumor, divulgado en dichos círculos diplomáticos, que dos Ministerios más han sido mencionados en crisis, entre ellos Comunicaciones y Justicia. Se cree que éste último Ministerio será refundido con el del Interior. De producirse estos cambios, sobre todo el de la Presidencia de Cuba, sería la primera vez en el mundo que una mujer ocupa la Presidencia de una República, hecho que provocaría, naturalmente, un "barraje" de publicidad a su alrededor, finalzaron los informes dados.

("Fiel-Alp")

La razón SANDERSMILK ESTIMULA EL CRECIMIENTO Y PESO POR SU CONTENIDO VITAMINICO, ANTIBIOTICO Y MINERAL



SKI-JAMA meyba prenda feliz para ser feliz en casa

DE VENTA EN:

La Ydeal

GENERAL MOLA, 20

tricofin

CALVO SOTELO, 2 LOGROÑO

establecimientos que solo venden calidad



# EL CAUDILLO RECIBE...

(Viene de primera página)

## TREINTA PONENCIAS

El Plan —prosiguó— no podía ser tan sólo resultado de estudios técnicos. Se necesitaba el contacto con el mundo de las empresas, con sus problemas humanos y la riqueza de sus iniciativas y aspiraciones. De ahí que la Comisión del Plan no fuera creada como órgano unipersonal, sino como una pluralidad de Comisiones y ponencias —treinta— en las que han trabajado más de un millar de españoles —obreros, empresarios, técnicos y funcionarios públicos—. No se ha rehusado la colaboración de nadie. Cuantas personas o entidades mostraron interés por las tareas de la programación, hallaron la puerta abierta y tuvieron la oportunidad de incorporarse a nuestras tareas o de aportar sus trabajos y sugerencias.

Los presidentes de las Comisiones y ponencias, los subco-

misarios aquí presentes, son testigos de la mayor excepción de este gran diálogo que ha venido desarrollándose, sin clamorosas exterioridades, en año y medio de trabajo inintermitido, ilusionado y eficaz. Ellos son, sin duda, los principales artífices del Plan.

Su trabajo ha hecho posible en un plazo relativamente breve —17 meses—, menos, desde luego, que el empleado en otros países, que el Plan de Desarrollo Económico español sea una realidad. Ellos son, dijo, los hombres del Plan y es justo que vengan hoy a entregarnos, corporativamente, las primicias de lo que, corporativamente, ha sido elaborado.

## LOS TEMAS, TREINTA VOLUMENES

Y digo las primicias porque lo que hoy os ofrecemos no es más que el volumen de cabecera del Plan y uno de sus apéndices, el relativo a la productividad. El Plan, en sentido estricto, sólo contiene la síntesis o compendio de los estudios de las ponencias y Comisiones en forma abreviada, para que no se pierda la visión de conjunto. Pero va respaldado por treinta volúmenes en los que los temas se abordan con mayor amplitud y se exponen con detalle los programas de expansión de cada sector. La totalidad de estos libros contiene un verdadero arsenal de información que esperamos sea del mayor interés para las empresas del sector respectivo.

## LA JUSTICIA SOCIAL

Más adelante, señaló que de poco serviría el Plan si sólo consiguiera aumentar la renta nacional y no respondiera a las exigencias de la justicia social. De ahí que el Plan español de Desarrollo se haya propuesto como objetivo primordial la integración y la promoción social para aminorar las diferencias de renta que aún subsisten entre amplias zonas de nuestro territorio, entre grandes sectores de nuestra economía y entre los diversos niveles de nuestra población. El Plan pretende

ser instrumento de unidad, volcándolo su acción sobre las zonas de renta más baja a través de una energética política regional y del decidido impulso a favor de la mejora de las condiciones de vida de quienes más lo necesitan.

## EL MAS AVANZADO PLAN

Las medidas que constituyen la entraña misma del Plan permiten afirmar que el Plan español es el más avanzado socialmente de cuantos se han publicado hasta la fecha. Los españoles intuyen que es la gran empresa de esta hora. A grandes sectores de la población y a amplias zonas geográficas brinda el Plan nuevas oportunidades. La juventud que llama a la puerta arrimará el hombro, como lo ha hecho siempre que se le presenta un gran quehacer nacional. También en el exterior ha suscitado el Plan vivo interés. Los más prestigiosos organismos económicos internacionales lo respaldan con su autoridad y le brindan importantes ayudas financieras.

## PROCESO CONTINUO

Todas estas circunstancias nos hacen sentir el peso de la responsabilidad contraída y tener conciencia de las limitaciones de la obra realizada. El Plan de Desarrollo no es, ni mucho menos, perfecto, ni encierra el remedio de todos los problemas económicos. Pero esperamos que sirva de útil base de partida de la programación a largo plazo, que ha de concebirse como un proceso continuo, sujeto a constante perfec-

cionamiento para lograr gradualmente una mejor coordinación de la expansión económica.

El señor López Rodó señaló que, ultimada la redacción del Plan, se inicia ahora la etapa de más trascendencia, la de su ejecución. El Plan se ha hecho para cumplirse, para establecer un programa armónico de objetivos. Hoy, la atención del país —dijo— comienza a centrarse en la ejecución del Plan.

Para terminar, el señor López Rodó agradeció al Caudillo el aliento que siempre ha prestado a las tareas del Plan y le manifestó la seguridad de que bajo su pulso firme el Plan de Desarrollo saldrá adelante para que España pueda alcanzar los niveles de prosperidad que todos ambicionamos.

## PALABRAS DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO AL RECIBIR LA MEDALLA DEL PATRONATO DE LA PASION, DE CERVERA (GERONA)

MADRID, 6.—Al ofrecimiento de la Medalla del Patronato de la Pasión de Cervera, hecho por el alcalde de dicha ciudad, S. E. el Jefe del Estado contestó con las siguientes palabras: Señor alcalde de Cervera, presidente del Patronato de la Pasión:

Yo agradezco profundamente el ofrecimiento de esta primera Medalla del Patronato y las palabras de adhesión que habéis pronunciado. Yo os felicito por la magnífica labor que estáis realizando, testimonio de la religiosidad de nuestro pueblo, que con tanto arte y acierto y general satisfacción sabéis presentar a propios y extraños. Yo me felicito de que mi Gobierno haya podido corresponder a vuestro esfuerzo, ayudándoos a construir un nuevo y grande teatro, para que sea aún mayor el número de los que puedan gozar de ese maravilloso espectáculo y de que la vieja y grandiosa Universidad de Cervera vuelva a resurgir de sus ruinas y contribuir a la educación y el desarrollo de esa magnífica comarca leridana. Llevad mi felicitación y mi saludo a esa heroica y fidelísima ciudad de Cervera y el testimonio de que el Estado hace cuanto puede por corresponder a vuestro sacrificio, a vuestro trabajo y a vuestra lealtad.

## ANTE LA NUEVA LEY FISCAL

### El subsecretario de Hacienda tranquiliza a los comisionados de Alava y Navarra

MADRID, 6.—Algunos puntos de la nueva Ley Fiscal han originado cierta alarma en los medios económicos de Alava y Navarra.

Una Comisión de vicías provinciales ha sido recibida en el día de hoy por el subsecretario de Hacienda, señor Sánchez Cortés quien con documentadas aclaraciones, han disipado aquellos temores, tranquilizándolos totalmente. Los comisionados salieron muy satisfechos de esta visita.

## Otto Preminger, condecorado

ROMA, 6.—El productor y director de cine norteamericano, de origen austriaco, Otto Preminger ha sido condecorado con la Gran Cruz del Mérito de la Orden del Santo Sepulcro, cuyo protector es el Papa.

Un capellán de la Orden ha manifestado que el cardenal Eugene Tisserant, gran maestro de la Orden, había alabado mucho el último film de Preminger "El cardenal".

## Telegramas de acá y de allá

—En las zonas montañosas de Oviedo nieva con gran intensidad. La temperatura ha bajado considerablemente.

—Gran éxito en Veracruz (Méjico) del conjunto español de "Coros y Danzas".

—El poeta español Luis Cernuda ha fallecido súbitamente en Méjico a los 62 años de edad.

—Luis Omar Salgar, hijo del famoso escritor Emilio Salgar, se ha suicidado arrojándose por un balcón de su casa en Turín.

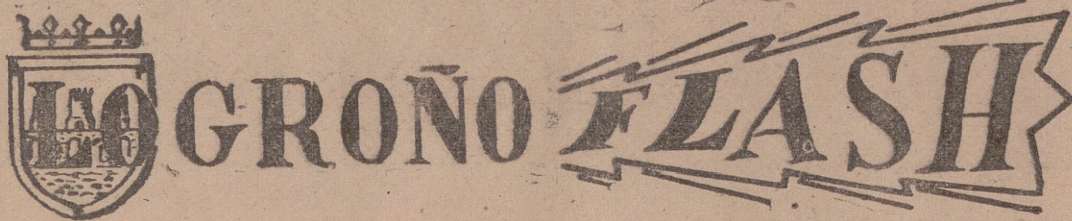
—Grave penuria de mercurio en el mercado londinense. El precio actual asciende a 65 libras por frasco.

—Éxito en Miami de las últimas creaciones en galas de la mujer, de los modistos españoles Pedro Rodríguez, Asunción Bastida y Enrique Carucho.

—El día 23 de diciembre, Pablo VI dirigió su primer mensaje de Navidad al mundo a las veinte de la tarde (hora española).

—Alejandra de Kent y su esposo se dirigirán el próximo viernes a la Costa del Sol. La princesa espera un hijo.

—Primer vuelo sin escalas entre Madrid y Río de Janeiro. Este servicio se efectuará en lo sucesivo una vez por semana.



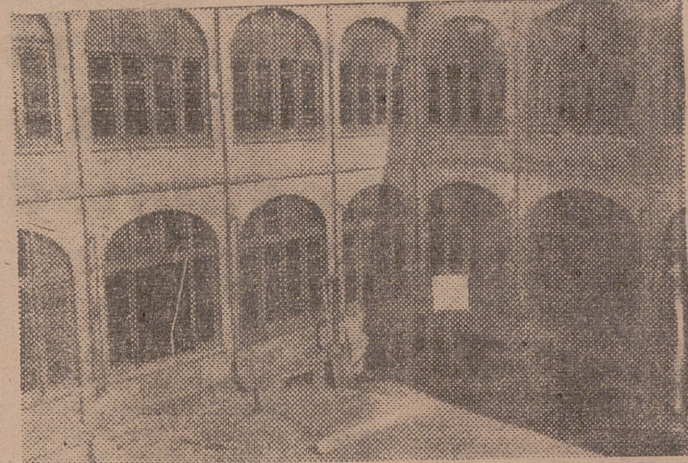
## Remozamiento interior del Instituto de Enseñanza Media

### Interesantes consecuciones en el pasado curso

El Instituto de Enseñanza Media no refleja exteriormente el remozamiento que está sufriendo. Sin embargo, por dentro se están y se han realizado importantes mejoras. La matrícula sube y se imponía aprovechar al máximo el local; pero este aprovechamiento se está haciendo dentro de unas líneas modernas, que implican mayor comodidad.

En realidad, el exterior de este colosal edificio, cuya historia brota del viejo y afamado convento de carmelitas descalzas allá a mediados del siglo pasado, no necesita reforma visible. El interior, sí, concretamente los claustros y patio central. Su arreglo ha sido muy acertado.

El pasado curso fue intenso en obras. Citemos, entre otras: se pintaron las puertas y ventanas del ex-



(Foto "Albe")

terior, se puso el rótulo de metal que brilla en el frontispicio; fueron habilitadas dos aulas nuevas; se suprimieron todos los viejos gradieros en las aulas; fueron construidos seis nuevos aseos para las alumnas; se

colocaron nuevos pupitres bipersonales y cátedras; el reloj de la fachada también fue remozado.

Otras consecuciones de nuestro Instituto de Enseñanza Media: la adquisición de una máquina cinematográfica de 16 mm.; una remesa de trescientos libros para la "Biblioteca de alumnos"; funcionamiento del comedor escolar, y la reanudación de la revista "Bachiller". Seguro que este año hay en cartera obras de similar relieve. Alguna vez se hablará, de todos modos, de un nuevo Instituto, de planta completamente moderna, y en consecuencia, de mejores condiciones pedagógicas.

## Charcos y canalones

Nuestra ciudad se ha vestido. Se han vestido, claro está, sus habitantes. Desaparecieron las medias mangas y los vestidos de entretiempo. Es hora de echar mano de la gabardina y del "siete-octavos". Los paraguas se constituyen en techo callejero. Hay que empezar a desconfiar en serio de este otoño en decadencia. Noviembre es un mes dictatorial. Su venganza sobre el que no acepta sus normas semi-invernales se llama catarro.

Las lluvias, los paraguas... Todo esto nos hace mirar hacia las nubes y hacia los canalones. Contra las pri-

tremendos chorros que caen desde los canalones deteriorados. En nombre del pacífico y sufrido peatón, rogamos que cada cual tenga sus canalones como Dios manda. Esto también se llama hacer ciudad. El asunto de los charcos es harina de otro costal.

## Cosas que se ven y oyen

### POR FIN, TENDREMOS FESTIVALES

Esto parece deducirse del informe hecho por nuestra primera autoridad municipal, en la última sesión plenaria del Ayuntamiento, en torno de la Asamblea de Festivales de España celebrada en Valladolid y a la que nuestro alcalde asistió, así como el delegado provincial de Información y Turismo. El Municipio logre se ha convencido de la importancia que tienen estos Festivales de España en la vida de toda ciudad, máxime en la nuestra, que aún no los conoce y que está un tanto coja de espectáculos artísticos de relieve nacional y popular. Archimagnífico. Claro está que todo el peso de esto no ha de caer sólo sobre el Ayuntamiento. También habrán de echarle una mano organismos, sociedades e, incluso, entidades comerciales. Todos podrán salir beneficiados.

### CARROS SIN CANDIL

La vendimia ya está en fase concluyente; pero aún son muchos los carros que circulan por caminos y carreteras transportando el rico néctar de la uva hacia la bodega. Muchos de estos acarrees se realizan también por la noche o al atardecer. Entonces viene el conflicto: muchos conductores de vehículos protestan, al parecer, de que estos carros no llevan la suficiente y acertada iluminación, dando lugar a complicaciones en los cruces con dichos vehículos. Bien con linterna, bien con candil, los carros han de señalar su presencia en la carretera, colocándola además en lugar oportuno para que señale claramente cuál es su dirección.

### AFICIONADO AL ARTE, DESCONTENTO

Un "asiduo visitante de cuantas exposiciones se celebran en la sala de la Caja Provincial" protesta de que este organismo no destine una pequeña cantidad a poner en "mejores condiciones: esas cortinas le dan un aspecto de barraca de feria o de teatrillo barato". En efecto, es un comentario que se oye con frecuencia; pero desde esta misma sección notificamos que ya se está realizando un nuevo sistema de exposición, consistente en unos caballetes adecuados, que irán decentemente revestidos. Paciencia, pues, por poco tiempo.

### LUMBRERAS PINO

### Excelente transformación de pienso en huevos

Se acaban de dar a conocer los resultados del último concurso avícola de puesta al azar celebrado en Tarragona.

Ha resultado vencedora la Granja El Pinatar, de Caldas de Montbuy (Barcelona), con gallinas de raza H & N, que han producido cada docena de huevos con sólo 1'950 kilos de pienso de media.

El pienso que han necesitado las demás gallinas para producir una docena de huevos ha sido de 2'420 kilogramos.

Los records alcanzados dan idea del avance experimentado por los avicultores y fabricantes de piensos españoles en beneficio del consumidor.



meras no cabe protestar: ellas cumplen su obligación que es mojar la tierra (¡sálvese el que pueda!). Pero si cabe protestar contra los numerosos canalones existentes en nuestra ciudad desleales a su estricta obligación, que no es otra que la de recoger el agua que cae del cielo a los tejados para conducirla a lugares donde no molesten. Sin embargo...

Ustedes y yo estamos convencidos de que es un tormento caminar por algunas de nuestras calles —y no nos referimos, precisamente, al extrarradio—, pendientes no sólo de los numerosos charcos de las aceras, sino también de los

## Los once hombres sepultados...

(Viene de primera página)

maban parte de un grupo de 34 que habían logrado escapar de la inundación. Veintitrés perecieron ante las miradas aterradas de sus propios compañeros.

### HASTA HOY NO SE LLEGARA HASTA ELLOS

LENGEDE, 6.—La perforación del pozo principal por el que deben ser sacados al exterior los once mineros sepultados ha alcanzado ya los 43 metros y quedan otros 20 para llegar hasta el lugar donde se en-

contran los mineros, operación que llevará unas veinte horas. Una vez conseguido esto, se necesitarán otras diez, por lo menos, para finalizar los trabajos que permitirán llegar hasta ellos.

### NUEVAS ESPERANZAS

FEINE (Alemania), 6.—Si todo se desarrolla normalmente, los once mineros refugiados en la mina "Mathilde" podrán subir a la superficie antes del jueves, ha manifestado un portavoz de la dirección de la mina.—Efe.

# Deportes

# Deportes

## MENESTRA DEPORTIVA

### Las posiciones en Tercera División

Llevamos ventiladas siete jornadas —excepto el R. Unión de Irún y el Touring, que cuentan ocho— y por tanto tenemos por delante otras veintitrés. Sin embargo, ya se advierte, examinando la tabla de clasificaciones, que la lucha por los primeros puestos se presenta dura.

Nuestro C. D. Logroñés ocupa actualmente el número 7 y tiene en su haber siete puntos reales, de ellos uno positivo, y por delante se encuentran el Chantrea y el Real Unión, con 13; el Touring, con 11, y el Eibar, Euskalduna y Oberena, con diez, lo cual no es una posición muy agradable, a pesar de que varios de los citados tendrán, sin duda, su bache como el Logroñés lo viene pasando, no sólo por su nutrida enfermería, sino porque los cosas, adelante, no han rodado como a nuestro juicio debieron rodar. Solamente tienen marcados 14 goles, que en siete jornadas nos parecen pocos, y encajados 7, que quizá no sean excesivos, puesto que el Oberena, que le pasa tres puntos, tiene 15 en contra y solamente 16 a su favor.

Todos estos detalles deben ser tenidos en cuenta por el cuadro blanquirojo, que el próximo domingo se las entenderá con el Real Unión de Irún en Las Gaunas, el cual se nos presenta en sus ocho partidos con 23 goles a favor y ocho en contra, siendo el Eibar el máximo goleador, puesto que ha conseguido 29 tantos y también tiene ocho en contra. No creemos, aunque algunos de los cuadros nos son totalmente desconocidos, que técnicamente sean superiores al blanquirojo, y esto debe hacerles meditar a la hora de las realizaciones; es decir, que son los goles los que cuentan en los torneos y que para que se cuenten es preciso marcarlos. ¿Cómo? Disparando con decisión y no perdonando la menor oportunidad que se presente.

Los fundarras vendrán decididos a mantener su posición privilegiada y es seguro que pondrán ardor en la lucha, por lo que el partido del próximo domingo tiene una gran trascendencia para el Logroñés, trascendencia que conocen los blanquirojos, por lo que deben volcarse para conseguir el incondicional apoyo de la masa de aficionados, que no se lo regateará si luchan con coraje.

LACUESTA

## PELOTA

### El domingo, en Arnedo, Del Val contra Sancho, la revelación de estos campeonatos

La jornada del próximo domingo en el Frontón La Cadena es verdaderamente sugestiva y emocionante, en especial por la tarde; pero vayamos con orden.

Por la mañana, dedicada toda ella a la herramienta, comenzará con dos partidos de preselección con paleta: el primero, Pellejero y González (La Cadena) contra Royo y Birligay I (Cantabria), y el segundo, González I y Martínez (La Cadena) contra Rodríguez y García (Cantabria).

Después, campeonato de pelota corta, puntuable para el mismo, entre las parejas que se han formado para equilibrar las fuerzas: Meiro y Greñu contra Rubén y Vallejo, y por último, Alduán y Sevilla contra Botaya y Sacristán.

Por la tarde, la jornada se presenta de lo más interesante que pueda concebirse. En primer lugar, en mano segunda categoría (las dos parejas son de primera), Trápero I y II contra Morrin y Venes. La vencedora pasará a la siguiente eliminatoria. Después, el partido más llamativo que puede formarse, eliminatoria individual en primera categoría: Del Val contra Sancho, de Agoncillo. Todavía nos estamos deleitando

con el juego de la máxima revelación de este campeonato, Sancho, y el domingo vamos a contrastarlo con el que muchos consideran el máximo valor riojano en el campo amateur, Juanito del Val, que el pasado domingo entusiasmó a la numerosa concurrencia de Arnedo con su estilo y fácil toque de pelota. Por último, y en eliminatoria de mano por parejas, primera categoría, se enfrentarán Santos y Guedán, de Muriello, contra la pareja que para muchos es la futura campeona, Zapatero y Narro. Total, un festival de los más llamativos que pueden montarse, con la emoción que representan las eliminatorias por el sistema del K.O.

#### PROFESIONALES

Esta noche, en Eibar, y en el deseo de seguir aupando al mozo de Echalar, se le enfrenta con Barberito I, con zagueros de categoría muy parecida, pues el primero va acompañado de Elguez, el zagüero que mejor responde con la derecha en el Astelena, y nuestro paisano va respaldado por García Arriño II, que atraviesa una racha de baja forma.

En segundo lugar jugarán Barberito III y Leyaristi contra Bados y Echave XI.

POLIDEPORTISTA

## España elimina a Suiza en la fase preolímpica

### Un rotundo 6-0 marcó en Mallorca nuestra selección de fútbol aficionado

#### El Zaragoza venció en Lausana (2-1) y el Valencia empató en Viena (0-0), en el Torneo Ciudades de Feria

**PALMA DE MALLORCA, 6.**—En el estadio balear se ha jugado el partido de vuelta de la eliminatoria de fútbol correspondiente al torneo preolímpico entre las selecciones de España y Suiza. El partido ha terminado con el tanteo rotundo de seis-cero favorable a España. El primer tiempo había concluido con un tres-cero que destruyó ya por completo las posibles aspiraciones suizas, ya que en el partido de ida había sido vencido por uno-cero. Las alineaciones fueron las siguientes:

España.—Rodríguez; Meltzer, Torres, Aranguren; Montesinos, Echarrri; Fuertes, Grosso, Veldáquez, Uriarte y Vidal.

Suiza.—Hauenstein; Rohrer, Portmann, Decker; Desboeufs, Schneider; Beer, Arnold, Blatter, Puchs y Webber.

Arbitro el colegiado francés señor Barbera, que llevó a cabo una buena labor, con muy pocos fallos. Su trabajo se vio facilitado por la corrección con que actuaron los dos equipos. Unas horas antes de comenzar el encuentro, cayó sobre la ciudad una tromba de agua.

Casi todo el aforo del estadio balear —las 20.000 localidades— estaba vendido, pero a la hora de empezar el encuentro había poco público.

Apenas puesta en juego la pelota, la lluvia amainó y el público empezó a entrar en el estadio, hasta llenar más de las tres cuartas partes de la capacidad de las tribunas.

Palma de Mallorca esperaba con ilusión este su primer encuentro internacional entre selecciones nacionales que se disputara aquí, y ha correspondido plenamente a la confianza depositada en la ciudad por la Federación Nacional.

El encuentro ha entusiasmado a los espectadores. La selección española de aficionados ha jugado admirablemente. A los pocos momentos de comenzar el encuentro, una conjunción de clásica furia española y de calidad futbolística, ha entachado sus reales en el césped encharcado del estadio balear. En menos de cinco minutos, dos disparos a los postes tres saques de esquina y varios remates peligrosos levantaron al público de sus asientos. Esta ha sido la tónica de todo el primer tiempo.

España abrió el marcador a los 14 minutos con un gol obra de Montesinos. El segundo lo consiguió, a los 37 minutos, Vidal, y a los 44 minutos, Montesinos, de nuevo, consiguió el tercer gol. Los tres tantos fueron

epiflogo de espléndidas jugadas de la selección española.

A los 20 minutos, el guardameta suizo desvió un castigo máximo con que fue sancionado su equipo y anteriormente otro gol de la selección española había sido anulado por discutible fuera de juego.

Cuando marchaban a las casetas los jugadores, finalizado el primer tiempo, el público, puesto en pie, les tributó una gran ovación.

En la segunda parte del encuentro disminuyó algo la furia del conjunto español, pero no la precisión de su juego.

El cuarto gol de la selección española fue logrado por Veldáquez, a los tres minutos de la segunda parte, y dos minutos después, Vidal elevó el marcador a 5-0. Finalmente, a los treinta y dos minutos, Uriarte completaba la media docena. Al terminar el encuentro, una enorme ovación del público sirvió de epiflogo a los constantes aplausos en honor del equipo español, y también del suizo, por la nobleza y voluntad puestos a contribución por los helvéticos durante el partido.

El encuentro fue jugado con virilidad y el máximo empeño. Los suizos nunca se rindieron y en el centro del campo se pasaron incluso muy bien la pelota, pero siempre se vieron dominados por la irresistible velocidad y por el brío de los españoles.

El encuentro ha sido presenciado por las autoridades provinciales y locales, así como por las personalidades de la Federación Española de Fútbol desplazadas ex-profeso a Palma de Mallorca.

A última hora de la noche, en un céntrico hotel de la ciudad, se celebró la cena de confraternización de las dos embajadas deportivas, suiza y española. Se pronunciaron discursos y se cambiaron valiosos objetos entre jugadores y federativos de ambos países.

LAUSANNE, 1; ZARAGOZA, 2

**LAUSANA, 6.**—En partido de ida correspondiente a los octavos de final de la Copa de Ciudades en Feria de fútbol, el Real Zaragoza ha derrotado al Lausanne Sports local por dos a uno.

El colegiado italiano señor Adami alineó así a los equipos: Lausanne: Kuenzi; Grotoby, Hunziker, Schneider; Duerr, Polencet; Bonny, Engler, Frigerio, Hosp y Hertig.

Zaragoza: Cardoso; Cortizo, Santamaría, Reija; Isasi, Vileta; Canario, Duca, Marcelino, Villa y Lapetra.

Los tantos del partido entre el Lausanne y el Real Zaragoza han sido marcados por los siguientes jugadores:

Canario, minuto catorce, para el Zaragoza; Villa, minuto treinta y dos, también para el Zaragoza, y Hosp, para el Lausanne, en el minuto treinta y uno.

De acuerdo con el planteamiento ordenado por el entrenador Ramallets, el Zaragoza ha montado su encuentro a la contra y el resultado ha sido halagüeño. No solamente no ha perdido su partido de ida, sino que el tanteador le ha resultado favorable, con un gol de diferencia, suficiente para jugar por lo menos cómodamente su encuentro de vuelta en La Romareda.

RAPID DE VIENA, 0; VALENCIA, 0

**VIENA, 6.**—El Rapid y el Valencia C. F., de España, han empatado a cero en el partido de ida de la Copa de Ciudades en Feria, jugado hoy en la capital austríaca.

El partido de vuelta se jugará en Valencia el próximo día 27 de noviembre.

Alineaciones: Rapid.—Veres; Halla, Glechner, Hoell; Hannappi, Glessner; Schmid, Seil, Hasil, Floegel y Milanovec.

Valencia.—Zamora; Piquer, Quinceles, Mestre; Roberto, Sastre; Fichá, Ribelles, Waldo, Sánchez y Suco.

Ha arbitrado el colegiado checoslovaco señor Obtulovic.

El Rapid, que en este momento marcha en cabeza de la clasificación en la Liga profesional de fútbol austríaca, no ha conseguido forzar, por falta de velocidad y por haber exhibido un juego de menor calidad técnica que el de los españoles, la puerta del equipo valencianista, cuyos mejores hombres han sido Mejnovec, Waldo y Sánchez-Lage.

El resultado nulo abre todas las esperanzas al Valencia para el partido de vuelta que ha de disputarse en Mestalla el próximo 27 de noviembre.—(A.F.I.)

### Sigue en pie el "caso" Collar

**MADRID, 6.**—A las ocho de la noche se ha reunido nuevamente en Junta la directiva del Atlético de Madrid.

A las nueve y media salió el directivo señor Torrente, quien dijo a los periodistas: "La directiva del Atlético de Madrid continúa. Nos volveremos a reunir dentro de unos días".

Apreguntas de qué había del "caso" Collar, dio la misma respuesta.

PEATÓN: Sólo la luz verde le autoriza a cruzar.

Espere a que se encienda, permaneciendo sobre la acera, sin bajar impaciente a la calzada.



## EL HIPNOTISMO, ULTIMA «ARMA»

El hipnotismo va a ser aplicado al fútbol. Al parecer, el doctor Anmar, toda una celebridad en la materia, va a hacer objeto —o sujeto— de su experiencia a los jugadores del equipo español del Badalona. El propio doctor afirma que mediante la hipnosis se podrá infundir a los deportistas una serie de estímulos que les permitirá rendir más en el terreno de juego.

He aquí un nuevo elemento que los clubs de todos los continentes habrán de tomar en cuenta. Es decir, al entrenador, secretario técnico y masajista, habrá que añadir ahora la figura del hipnotizador. Después de todo, si el barco comenzó moviéndose a vela, más tarde a vapor y por último a propulsión atómica, no hay razón para rechazar que el atleta que se dedicaba al deporte por conservar el "corpus sanum", luego por la gloria y más tarde por el dinero, termine moviéndose por propulsión hipnótica.

Son, sin duda, las exigencias de los tiempos. Y ante unos síntomas tan alentadores del progreso humano, a uno no le queda otro recurso que santiguarse y no volver la cabeza.

Porque, ¿qué sabe nadi de nuestras fuerzas ocultas? ¿Quién puede decir que apelando a nuestro subconsciente, bajo nuestra máscara, no ocaitemos un Kubala o un Di Stefano? Misterio...

## LA CULPABILIDAD DE LOS ARBITROS

En Italia, el fútbol está adquiriendo un tono de excitación extraordinaria. Mejor dicho, la mala educación de ciertos "tifos" da a los partidos un carácter demasiado serio.

En la última jornada, en el Estadio de San Siro, tras finalizar el encuentro Milán-Catania, el árbitro, para escapar a las iras de los milaneses, tuvo que salir escoltado por la Policía, por una puerta falsa.

En Nápoles, el director técnico del equipo local Monzeglio fue el blanco de un bofetazo en la cabeza, teniendo que ser hospitalizado con conmoción cerebral.

Se acusa a los árbitros de ser demasiado débiles, y se habla de recurrir a colegiados extranjeros. Pero ante estas perspectivas, quien que no sea el tufoso personaje de "El Zorro" o mister "Ball" ¿se atreverá a ir a la "dolce" Italia?

## ASOCIACION DE «FOROFOS»

Los jugadores que han defendido últimamente a Inglaterra se han quejado de que les falta el apoyo de sus incondicionales.

El secretario de la Asociación de Partidarios Nacionales ha manifestado: "Proyectamos enviar un grupo de "hinchas" para que aliente a nuestros jugadores en los encuentros que la selección juegue fuera de nuestras fronteras".

La insignia de la Asociación será la Cruz de San Jorge, con tres leones al fondo. La cuota de entrada ascenderá a diez chelines, con un carnet de identidad.

## NUEVO NEGOCIO

En Bruselas se acaba de armar un buen lío. Y todo ello por culpa de una fusión. Resulta que el señor Michiels es un buen financiero. Y empleó su dinero en adquirir acciones del Racing de Bruselas (Segunda División). Después las utilizó para comprar las del White Star (Tercera).

Ahora, dueño de una gran parte de los títulos, ha anunciado la fusión de los dos clubs. El nuevo equipo jugará en Segunda División por derecho de antigüedad.

Y aquí viene el lío. El White jugaba en el Estadio Fallón, de Woluwé Saint Lam bert, que tenía arrendado por treinta años. Al pasar a ser Racing-White, dejará este campo sin acabar de cumplir el contrato, y la empresa propietaria de éste, que es la Cámara Municipal de Woluwé, demanda al club, exigiendo pagar los treinta años del contrato o seguir jugando en el Fallón.

Lo curioso es que los directivos de uno y otro club están en contra del señor Michiels. Pero éste, que tiene mucho dinero, ha aplacado las iras: "Tremos a Primera División".

La carnaza, aunque sólo metafórica, ha amansado a las fieras.

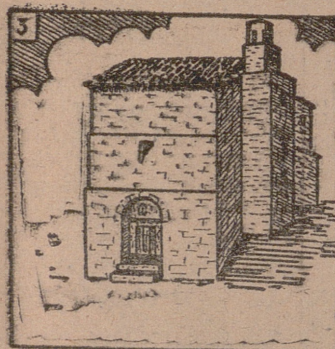
Faco MARTIN LOSA

## CONCURSO ESCOLAR

# Historia de la Rioja

### ARNEDO

(Patrocinado por la Caja Provincial de Ahorros de Logroño)



(3).—Posee Arnedo varias casas señoriales e iglesias. En estas últimas figura la de Santa Eulalia, notable por su arquitectura y de una sola nave de grandes proporciones.



(4).—Destacan también las iglesias parroquiales de Santo Tomás, la más antigua (reataurada varias veces), y la de los Santos Patronos de la ciudad, San Cosme y San Damián, de gran mérito artístico y arquitectónico.

## El Fantasma III — Por Lee Falk y Sy Barry (69)

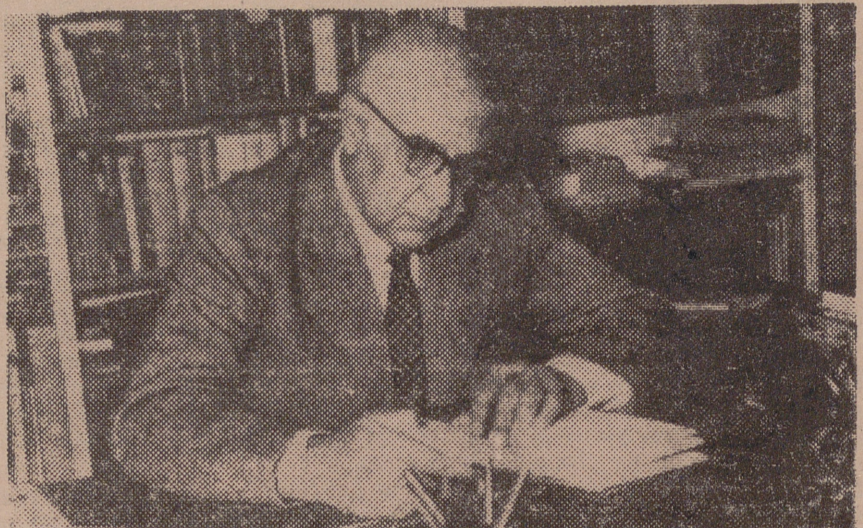


Derechos Reservados.

# NUESTRA PAGINA LITERARIA

Por A. y P.

GEORGIO SEFERIS, PREMIO NOBEL



Este poema pertenece a Giorgos Seferis. Está escrito en versos libres, tipicamente neoclásicos (la puntuación es original del poema).

Yo tenía dieciséis años, llegado el verano una voz forastera cantó en mis oídos. lo recuerdo era a la orilla del mar, entre las redes rojas y un bote olvidado en la arena, esqueleto. Intenté acercarme a aquella voz poniendo mi oído sobre la arena. la voz desapareció pero una estrella fugaz era como si yo viera por primera vez una estrella fugaz, y el gusto salobre de la ola en los labios. Aquella noche no vine con a mí las raíces de los árboles.

Al día siguiente se abrió un viaje en mi espíritu después se cerró como un libro de estampas: yo procuraba ir todas las tardes a la orilla del mar a conocer, para empezar, la orilla y acometer luego el mar ancho: al tercer día quedé prendado de una muchacha sobre una colina poseía ella una casita blanca como una capilla abandonada una anciana madre junto a la ventana con las gafas inclinadas sobre agujas, siempre silenciosa. un tiesto de albahaca un tiesto de claveles la llamaban creo Vasso Phrosso o Bilio; así oíste el mar. Un lunes de octubre

hallé un cántaro roto delante de la casita blanca Vasso (para ser breve) salió con un vestido negro los cabellos revueltos y los ojos rojos cuando le pregunté: "Ha muerto, dice el médico que ha muerto porque no matamos el gallo negro sobre los cimientos... cómo encontrar aquí un gallo negro... sólo animales blancos... y la volatería se vende completamente desplumada en el mercado." Ya no me imaginaba de este modo la pesadumbre de la muerte me alejé y fui a encontrarme con el mar. Por la noche sobre el puente del "San Nicolás" soñé que un antiquísimo olivo derramaba lágrimas.

## Vida del médico Pío Baroja

Baroja no fue nunca protagonista de la vida. El construyó un mundo del que se erigió en espectador, y ello vale tanto para sus personajes literarios como para los personajes del mundo real que le rodeó, pues ambos mundos están inextricablemente enlazados en su fuerte personalidad. Eligió su carrera de Medicina sin vocación y terminó sus estudios "porque era ya tarde para cambiar" y ejerció unos años porque necesitaba emplearse. No obstante, fue profesional de la Medicina digno y nada negligente. Si abandonó la profesión para dedicarse a industrial panadero, plaza que había dejado vacante su hermano Ricardo en Madrid, fue por el alto concepto que tenía de la Medicina y porque le abrumaban las miserias y pesadumbres de la vida. Precisamente por ese alto concepto barojiano de la Medicina, el choque con la realidad universitaria fue plenamente desconsolador. En sus "Memorias", el mismo Baroja, rebelde y escéptico, tímido y terco que conocemos en su obra literaria, es el Baroja adolescente que describe a sus profesores inclemente y duramente de una forma implacable: "Un pobre hombre,



presuntuoso y ridículo", "un hombre arbitrario, caprichoso e insoportable", "un hombre de aviesas intenciones para los estudiantes", "un hombre que sabía mucho y de aptitudes científicas, pero malhumorado también hundía el escalpelo, según nos cuenta en sus "Memorias", pero lo hacía no con indiferencia y crueldad, sino con respeto y temor. Durante su época de estudiante, vivía en Madrid en una casa de la calle de Atocha, cerca de la Facultad de San Carlos y al lado del domicilio del novelista Pedro Antonio de Alarcón. Los sábados por la noche iba a los cafés cantantes y recorría muy a menudo ya por entonces las librerías de viejo. Leía "Rojo y negro", de Stendhal; "Guerra y paz", de Tolstoy; a Dostoyevsky y a Verlaine; "Los idios californianos", de Brett Harte; "Las historias contemporáneas", de Poe, y, en una palabra, todo lo más importante del siglo XIX. Después del cuarto año, su padre, ingeniero, fue trasladado a Valencia, donde, tras la muerte de su hermano Darío, de tuberculosis, enfermó de lo que le aterraba como médico y como hombre a Pío Baroja, tuvo una crisis de romanticismo y de angustia... "Me parecía que todo me iba a salir mal en la vida, y quizá lo mejor era acabar cuanto antes". Por fin, mecánicamente, se encuentra con su título, "sabiendo muy poco o casi nada de Medicina verdadera, como la mayoría de los estudiantes". Para su tesis doctoral, "El dolor", no guarda más que frases despectivas... "No valía gran cosa —declaró— y no tenía nada de original". Cuando la familia se trasladó a Valencia, en su casa quedaron los primeros manuscritos del joven Baroja, dos novelas: "El pesimista" y "Las buhardillas de Madrid", que se perdieron, pero que el autor señala se parecen mu-

cho a "Camino de perfección" y a "Las aventuras de Silvestre Paradox". En Valencia escribió algunos cuentos tan pesimistas como "La médium" y "Vidas sombrías". No tiene nada de extraño, pues fueron escritos en su época de desesperación. Poco después, un tal Nackens, jefe de Redacción de "El Motín" de la Gijón de Bilbao, se negó a publicar trabajos de Pío Baroja, por considerarlos "pedantescos, petulantés y ridículos". Pío Baroja no perdonó jamás tal desdén. Recluyó doctorado en Medicina, se enteró por "La Voz de Guipúzcoa" que estaba vacante la plaza de médico de Cestona. "Dedí solicítamente y envié una carta y la copia de título. Resultó que fui el único que se presentó para la vacante y me la dieron". En Cestona tenía Pío Baroja una casa solitaria y un perro, ganaba ciento y pico pesetas, tenía una biblioteca escribía. Al anochecer daba paseos con los curas. Le tenía verdadero pánico a una enfermedad y por eso era poco atrevido y demasiado prudente, daba mucha agua con jarabe y con un poco de bromuro potásico o salicilato de sodio. "En la práctica de la Medicina de aldea —confiesa— se ven cosas muy extrañas, terribles, que dan una impresión demasiado viva del fondo de egoísmo y de la brutalidad del hombre. Por otro lado, la ignorancia, los prejuicios las supersticiones...". En el año 1896 Pío Baroja abandonó Cestona y la Medicina. Cuatro años después publicó "Vidas sombrías" y "La casa de Aizgorri". Pío Baroja, ya literario, su vida de médico ha terminado.

## LIBROS Y REVISTAS

### BOLIVAR

JORGE CAMPOS Editorial Destino

En esta serie de "Biografías ilustradas", la Editorial Destino ya ha publicado las de Juan XXIII, Picasso, Mozart, Leonardo, Pasternak, García



Lorca y Hemingway. Son biografías cuidadísimas desde la doble vertiente de sus contenidos, literario e ilustrativo. Cada biografía contiene de 120 a 150 ilustraciones que recogen toda la iconografía del personaje y, como dijo Ortega, toda su circunstancia, asimismo.

Desde el juramento que prestó Simón Bolívar en Monte Suro durante el año 1805, hasta su muerte, acaecida en 1830, logró la independencia de cinco de las actuales Repúblicas sudamericanas. Esta biografía de Jorge Campos, además de un acabado retrato de la figura humana y política del Libertador, nos presenta un fiel agua-fuerza de la circunstancia, del ambiente y de los hombres que acompañaron a Bolívar y un acabado cuadro del problema español en América. Como en el resto de la serie, las ilustraciones, numerosas y muy cuidadas, hacen más ameno y profundo el estudio de esta gran figura hispanoamericana.

### LAS TRES ESCANDINAVIAS

DAVID HÖHNEN Editorial Cid

David Höhnen ha vivido en Dinamarca, Suecia y Noruega, desde 1945. En esta época ha producido innumerables artículos periodísticos y trabajos para radio y televisión. Nacido en Londres, ha hecho de Dinamarca su nueva patria. Está, por lo

tanto, en magníficas condiciones para ofrecernos un retablo de la trinidad escandinava. Calidoscopicamente va desgranando el autor a lo largo de las páginas del libro la historia, la política, la economía y, lo que es más importante, ha infundido al relato la autenticidad de lo vivido. Al lado del "arenque noruego", el granjero de Dinamarca. Junto a los grandes loeros sociales y técnicos de Suecia, su extraordinaria delincuencia juvenil. La vida en las grandes ciudades occidentales de Escandinavia, al lado de la raza más nórdica del mundo, los japones, con su industria y su vida prehistórica, los grandes caminos de sus líneas aéreas y el reino etc.; en una palabra, un cuadro complejo y totalitario de lo que Dinamarca, Suecia y Noruega son y representan en nuestro mundo occidental.

### EN EL ERIAL

D. H. LAWRENCE Editorial Luis de Caralt

Existe en el actual panorama de las letras inglesas una gran riqueza y cierto confusionismo sobre los que —según expresión de André Malraux— "las obras de James Joyce y de D. H. Lawrence extienden sus sombras gigantes".

En busca de viejas civilizaciones y de países intactos, Lawrence, tras vivir en Australia, donde dio, entre otras, su obra "Canguro", y una corta estancia en Laos, fue a parar a donde produjo "La serpiente emplumada". Fue famoso internacionalmente a raíz del escándalo que produjo "El amante de lady Chatterley".

"En el erial", una de sus últimas obras, refleja en páginas densas y apasionadas el mundo solitario y terrible de Lawrence, ese mundo de sus personajes a solas con "un oscuro y espantoso misterio" dentro de sí y "en algún lugar, fuera de él un Dios terrible". Ese mundo que busca significado a viejos mitos, a la busca de comunicaciones nuevas con la Tierra y los astros. En casi pleno pantano —ya es sabido como Lawrence y Huxley vienen aproximándose al budismo— y dentro de una trama interesantísima,

encontramos descripciones fulgurantes de muchos aspectos y paisajes de la Australia de principios de siglo, en una síntesis poética de Australia y el pensamiento del autor, que se desborda a lo largo del libro.

### EL CRITERIO PONTIFICIO EN MATER ET MAGISTRA

PEDRO SANCHEZ CESPEDES, S. J. Ediciones FAX

En la propia enciclopedia "Mater et Magistra" pide Juan XXIII que se le enseñe, que se le estudie y que se le ponga en práctica. Y lo pide con palabras terminantes: "exhortamos apremiantemente". No cabe dudar.

En esta obra se subrayan los puntos clave de las enseñanzas papales, facilitando su comprensión cuando su densidad lo requiere por medio de un estudio adecuado y exacto. Para mejor aclarar y explicar el contenido pontificio ha añadido el preciso razonamiento social, filosófico, ascético o dogmático.

Poner al alcance de todos, hacer comprensiva a todos la doctrina de la "Mater et Magistra" es el propósito del autor, subsiguiente a los deseos pontificios. Pero entiéndase bien, eso no quiere decir fácil vulgarización, sino texto importante. Y más, libro de texto; no folleto explicativo.

Cada párrafo del documento, por pequeño que sea, va precedido de un epígrafe que previamente lo ilumina y resume. Cada sección, por un esquema que ofrece idea clara y comprensiva del conjunto. Cada comentario hace resaltar —incluso tipográficamente— la idea central del texto pontificio.

El Criterio Pontificio en "Mater et Magistra" es libro apropiadísimo para estudiar la doctrina social de la Iglesia. Texto para su enseñanza. Esquema para conferencias, círculos de estudio y de apostolado seglar. Precisión, profundidad y utilidad.

### RASPUTIN

JOHANNES VON GUENTHER Editorial Plaza y Janés

"Rasputin" es una biografía novelada de uno de los personajes más turbios y enigmáticos de la historia contemporánea. Al mismo tiempo, sobre este personaje se han acumulado infamias sin cuento sin

ningún o con muy poco fundamento. Este relato, que es una novela, que se han intercalado episodios totalmente ficticios, quiere ser un relato totalmente verídico, basado en fuentes antiguas y nuevas y, sobre todo, pretende situar la vida de Rasputin dentro del ciclo histórico en que vivió, única manera de entender la vida y la obra de un hombre.

Por ello, esta obra se convierte pese a su condición de novela, en una nueva visión, más serena y ecuánime, sobre un hombre que, después de morir asesinado, ha servido de blanco a innumerables relatos que le han convertido en un monstruo, relatos escritos cuando menos muy ligeramente.

La amenidad es una de las características más acusadas de la novela.

## Novedades editoriales

La Editorial Luis de Caralt ha publicado estos días "Mandingo", de Kyle Onstott, que describe un mundo prácticamente desconocido, el del mercado de esclavos a mediados del siglo pasado; la obra de John Steinbeck "Por el Mar de Cortés", relato de una expedición realizada por el Golfo de California, que sirve al autor para darnos una visión sobre todo su pensamiento. Dentro de su nueva serie, "La Espiga Literaria", realizada en plan económico, "El sacrilegio de Alan Kent", del gran novelista norteamericano Erskine Caldwell, y "La muerte de Tristán", del novelista español, finalista del Goncourt, Miguel del Castillo.

La Editorial Plaza y Janés ha publicado los últimos "Selecciones de Lengua Española", "Segunda Compañía", de Juan Mollá, y "Dentro del río", de Víctor Alperi, que tienen el interés de ser las primeras novelas de dos novelistas que hasta ahora habían colaborado.

"Incógnito", del gran novelista rumano Petru Dumitriu, es una novela que cuenta las vicisitudes del pueblo rumano, aliado a Alemania, vencido por Rusia y hecho comunista. Tras el desmoronamiento de la nueva fe en la ideología marxista, la lucha contra la violencia y el odio. "Los rateros" es la obra póstuma del Premio Nobel Willaundres, "Color de oscuridad", con el máximo premio norteamericano, el Premio Pulitzer, es, como el resto de su obra, un fresco monumental del mundo social decadente del Sur, con su aristocracia moribunda y su proletariado blanco y negro que, sin duda, ha de resistir al tiempo.

Seix Barral ha puesto en los escaparates "Ciudad de Eban", de Collin Mac Innes. Sin ser una novela de tesis, nos introduce en el barrio negro de los inmigrantes coloniales en Londres. "Color de oscuridad", del escritor norteamericano James Purdy, es una serie de relatos plenamente auténticos y que al estar nimbados de una atmósfera de fantasía y misterio, hacen pensar en Poe.

La Editorial Ariel ha publicado: "Mitos y paradojas de la justicia tributaria", del economista y político italiano Luigi Einaudi, y "La crisis de transición en la Arquitectura", de Constantino Doxiadis, un estudio interesantísimo sobre los problemas de la moderna arquitectura y su inmediata relación con el momento económico, político y social del hombre y su evolución hacia el futuro.

## Las letras y su anécdota

J. B. PRIESTLEY



El último libro de Priestley se llama "El 31 de junio". El planteamiento, nada nuevo por cierto, sitúa una princesa de los tiempos del rey Arturo transportada al siglo XX en esa fecha —¿hace falta decir que inexistente?— del 31 de junio, para enamorarse del supermoderno dibujante de una agencia de publicidad.

Todo el mundo ha elogiado, como corresponde cuando se trata del libro de un "monstruo sagrado", la habilidad de Priestley. Pero no ha faltado crítico que haya escrito: "Un buen libro para unas vacaciones lloviosas cuando no se tiene otra cosa que leer...". (de "S P")

### PREMIOS LITERARIOS ITALIANOS

Tras grandes polémicas y discusiones, han sido concedidos los premios más importantes italianos relacionados con la literatura; el Strega (un millón de liras) y el Viareggio (cuatro millones de liras), ambos con una venta mínima de 50.000 ejemplares.

El Strega ha sido concedido a la obra "Lessico familiare", de Natalia Ginzburg, en dura

oposición a la de Lanolfi "Rien va". La primera de las novelas era una representación íntima de las cosas familiares, en contraposición a la que ocupa el segundo lugar, diario de crisis, soledad y desarraigo de la realidad.

Por su parte, el Viareggio fue concedido a la memoria del escritor Antonio Delfino, fallecido en los últimos días de febrero. Su opositor al premio era el autor Guido Piovene, con su obra "Le furie". En la decisión intervino la opinión de Arrigo Olivetti, el industrial de Ivrea, propietario de las máquinas de escribir de su nombre, que patrocinó premios literarios por valor de diez millones de liras al año. Olivetti, cuando sospechó que Piovene iba a ganar el premio, declaró públicamente: "Como antifascista y como judío, soy contrario a la atribución del premio a Piovene". En el momento de conceder el premio a Delfino, el Jurado dimitió. "a fin de reafirmar el principio de plena libertad de juicio de los hombres llamados a juzgar sobre las obras literarias y culturales que se enfrentan para disputarse un premio."

### CHILE

El Premio Nacional de Literatura chileno 1963 ha sido concedido al escritor Benjamin Sucecaux, doctor en Psicología, mundialmente conocido por su libro "Chile o una loca geografía".

### HOMENAJE

Gonzalo Losada y Enrique Pérez, fundadores y actuales directores de la Editorial Losada, recibieron un homenaje de los escritores y editores argentinos en un banquete organizado en Buenos Aires por la Cámara Argentina del Libro, con motivo de los 25 años de la ciudad editorial.

AGRADECIMIENTO

Agradecemos muy de veras a los buenos muchachos del equipo, que tan desinteresadamente se desplazaron a Arnedo con el noble fin de recaudar fondos para la ayuda de la reconstrucción de nuestra iglesia parroquial.

ACLARANDO CONCEPTOS

Vemos con agrado cómo toda la Prensa de la nación se está haciendo eco de nuestro caso del derrumbamiento de nuestra torre; pero nos duele y da pena ver como el ambiente formado es de que Herce necesita una torre, siendo la verdadera realidad que la torre, al derrumbarse sobre nuestra iglesia parroquial, nos hundió dos naves y está toda ella completamente inhabitable, por lo que la

INFORMACION REGIONAL

Herce necesita una iglesia, no sólo una torre

Próxima actuación de la S. A. R. en Arnedo a beneficio de las obras

Han sido capturados tres jabalíes en Autol

realidad clara y escueta es que no tenemos iglesia, por lo que rogamos a la Prensa, haga ambiente de que Herce necesita iglesia y no torre. Si podemos hacer todo, lo haremos, pero lo que urge es la iglesia, pues en el tiempo que se aproxima y las fiestas navideñas, etc., no sé ni dónde ni cómo oírmos la misa ni se

celebrarán los actos de culto. Ahora, los domingos, se hace en la escuela de párvulos, pero para festividades es del todo incapaz. Así que, repetimos, no tenemos iglesia, y rogamos se hable así, y no se enfoque tanto el asunto de la torre, sino de iglesia.

ma lo mucho que trabaja el labrador y que se pague tan poco tan rico fruto.

SOCIEDAD ARTISTICA RIOJANA

Tenemos noticias de que en breves días actuará en Arnedo la S.A.R., que tantos triunfos va logrando y en esta ocasión para hacer caridad, pues se ha ofrecido a nuestro párroco a actuar en Arnedo gratuitamente para recaudar fondos por nuestra Parroquia.

EL CORRESPONSAL

Autol

CAZA DE JABALIES

Días pasados, el cazador autoleño don Félix Martínez (Molinero), hallándose cociendo almendruco, observó rastro fresco de haber andado por aquellos parajes los jabalíes. Se puso a la espera, no tardando en aparecer una de estas fieras, que se puso a comer los almendruco, caídos, momento que aprovechó para disparar contra él, causándole la muerte, al tiempo que, algo distanciados, había una manada de ellos. La canal dio un peso de 68 kilos.

El domingo, un grupo de cazadores de Autol acompañó a otro grupo, venido expresamente de Santander, a los montes de Turrunem, donde dieron una batida a los jabalíes, siendo el resultado de la misma dos de ellos muertos, uno de los cuales trajo nuestro alcalde en su coche, que dejó en la carretera para que fuese admirado por el pilleo. Dieron un peso de unos 120 kilos entre ambos. Se dejó ver una de enorme tamaño que hizo frente a tres perros, a los que fue necesario traerlos rápidamente al pueblo por hallarse malheridos.

REUNIONES JUVENILES

El domingo se reunió un grupo de jóvenes de la comarca.

HARO

Campana contra el analfabetismo

A partir del día catorce del actual mes de noviembre que han abierias, durante un periodo de sesenta días, las clases para adultos, que tendrán lugar de siete a nueve de la noche, en el grupo escolar de niños de la Agrupación San Felices de Bibbia.

La matrícula debe solicitarse en el citado grupo de niños, calle José Antonio, de nueve a doce de la mañana y de tres a cinco de la tarde. Tendrán preferencia quienes posean menos conocimientos de enseñanza elemental.

EL CORRESPONSAL

do para ello si fuera preciso con jóvenes de otras localidades.

EL CONCEJAL ELEGIDO

En las elecciones municipales celebradas el domingo resultó elegido don Francisco Abad González, de profesión taxista, a quien deseamos gran éxito en las funciones que le va a seguir la representación en el ayuntamiento de cabezas de familia.

G. H.

Suscribase Vd. a NUEVA RIOJA

Santo Domingo de la Calzada

El problema del precio de la patata

Nieve en los picos de La Demanda

En «La Gaceta Rural» hemos leído unas líneas dedicadas a este importante y primordial producto alimenticio. Por su interés, entresacamos lo siguiente: «El volumen de la cosecha de patatas será este año de 5.400.000 toneladas, cuando la producción normal suele ser de 4.600.000 toneladas. Debido a esto, hay lugares de España en que se está vendiendo a menos de una peseta el kilo. La única manera de poder aprovechar el sobrante sería tratándolo, al igual que la pulpa de remolacha, en las fábricas azucareras; pero este proceso no será, sin duda, rentable. Añade dicha publicación: «Las industrias de celulosa absorberán mayor cantidad y sólo resolverá el problema en una pequeña parte. En el pasado mes de septiembre se abrió un concurso para la exportación de patata a Uruguay, Argentina, Cuba y otros países hispanoamericanos, pero al no primar las exportaciones, España no pudo competir con otros países europeos.»

buena humor. Y los felices esposos emprendieron segunda luna de miel hacia la capital de España, Felicidades.

NOVENA

Con gran afluencia de fieles se viene celebrando el novenario dedicado a los Fieles Difuntos.

BODAS

Los jóvenes Hilario Zuazo, sargento especializado de Aviación, y la encantadora señorita María Carmen Moneo santificaron sus amores, acompañados de familiares y numerosos invitados, los cuales se reunieron en el Hotel Comercio, donde se les sirvió el banquete nupcial.

—El industrial don Guillermo Hidalgo contrajo matrimonial enlace con la simpática señorita Elvira Ochoa. Apadrinaron la ceremonia don María Luisa Hidalgo de Serrano, hermana del novio, y el hermano de la novia e industrial carnicero don José María.

CONCEJAL

Por el tercio familiar obtuvo mayoría de votos para los escanos concejales el dinámico calceatense don Eduardo Villanueva Cornejo, causando satisfacción su triunfo. Le felicitamos.

NOTAS SUELTAS

Se continúa asando pimientos, sin novedad. —Hojas caídas, hojas muertas por los paseos. Otoño avanzado. —Por los Santos, la nieve por los altos. La Demanda luce su turbante blanco y frío.

SAEZMIERA

Ya ha comenzado la vendimia. La uva está sabrosísima, pero se ha mermado mucho y está casi pasa, por lo que saldrá un caldo estupendo. Lástima.

FIESTA FAMILIAR

Con motivo de celebrar sus bodas de plata matrimoniales, los señores de Rojas (don Antonio) reunieron a familiares y amigos en una fiesta repleta de

PARA SU COCHE, UN AUTORADIO MARCONI

CON SELECCION AUTOMATICA DE EMISORAS Y TRES MARGENES DE ONDA



OSABA Electricidad

Ventas: General Mola, 19. Talleres: Calle Torres Castroviejo, 22.

MICROSURCO

DISCOS

«THE BROTHERS FOUR», en candelero

Nueva lista de novedades discófilas con los cantantes más cotizados dentro del mercado internacional. He aquí las principales:

THE BROTHERS FOUR. —«En verano» («Summertime»), «Este tron», «Cinco semanas en globo» y «La tierra del sol de medianoche».

Además, una sorprendente versión vocal de «Summertime» hace de este disco una de las novedades destacadas de la semana.

JOHNNY THUNDER. —«Loop De Loop» y «Don't Be Ashamed». Uno de los últimos éxitos de Estados Unidos, «Loop De Loop», junto con otro número de calidad en versión de su creador, Johnny Thunder, hasta el presente

desconocido en las discotecas españolas. Su forma de cantar, a base de inflexiones extrañas, no es, ni mucho menos, nueva, pero le hace bastante bien.

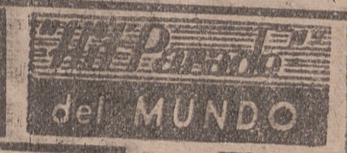
LOS ESTUDIANTES. —«It'll Be Me», «Una estrella fugaz», «Colette» y «Guitarra tango».

Un número cantado (It'll Be Me) y tres instrumentales, dos de ellos de creación propia, componen este nuevo disco de Los Estudiantes. Muy similar en algunos momentos a la de Los Shadow. Sólo el título de fallos musicales en «Una estrella fugaz», debido sin duda a las medidas, ilimitadas se mérito.

THE 4 SEASONS. —«Sherry», «The Cried Before», «Big Girls» y «Connie».

Los dos grandes éxitos de Los Seasons, en una grabación completísima, pues los títulos de complemento tienen tanta calidad como los destacados. Ese registro original de la Vee Jay norteamericana nos da la oportunidad de apreciar el formidable sonido de uno de los mejores conjuntos vocales norteamericanos del momento.

TANIA VELLA. —«Una vez más», «Biscame», «No tengo miedo de la noche» y «A pesar de todo». «Miss Yugoslavia» nos sorprende con una voz agradable, aunque las melodías elegidas no son muy adecuadas.



El italiano Pino Donaggio, gran intérprete de «Pera madura» y «La ragazza col maglione» («La chica del jersey»), lanza un nuevo título al mercado italiano: «Un'isola per gli innamorati» («Una isla para los enamorados»).

El triunfador del X Festival de Nápoles ha sido Sergio Bruni, con un número típicamente napolitano; en segundo lugar se clasificó «Pulcinella twist».

Sensación: En Inglaterra y Francia se ha puesto a la venta una grabación completa del célebre proceso del doctor Ward con todo el «caso Profumo».

Para que todo París supiera que ella era la autora de «Clair de luna a Matabou», Claude Blondy se recorrió algunas calles de la capital en una bicicleta miniatura.

A pesar de la fuerte competencia, el joven Brian Hyland navega feliz por el «hit parade» norteamericano con su número «Sealed With a Kiss».

Después de su estancia en Italia, Pérez Prado ha presentado en el «show» de Ed Sullivan una melodía por él compuesta, dedicada a la Vía Veneto.

Parece que la Capitol está remozando su elenco de artistas, pues ahora anda tras Rick Nelson, el jovenísimo ídolo de las chicas americanas.

La canción tiene su letra

La melodía es original del gran compositor norteamericano Cole Porter, autor de inolvidables canciones.

Con ella, complacemos a las señoritas María Jesús Latorre, María del Carmen García, Isabel Ganuzas y Luisa Ramírez. De nada, guapas.

«CA C'EST L'AMOUR»

¿Cuál es la inspiración de la mejor canción? Ca c'est l'amour. ¿Cuál es la tentación de todo corazón? Ca c'est l'amour.

Pregunta al ruiseñor dirá que canta así feliz también por tu amor.

El sol se apagará, el mar se secará y el mundo acabará en cuanto ya no quede amor.

Ca c'est l'amour. Ca c'est l'amour.



El reloj más difundido en Europa

ESTRENO DE CINE

«Escándalo en las aulas», en el Moderno

Un tema interesante y un reparto de primera línea ha aconsejado al director Peter Glenville para realizar la producción para Warner Bros «Escándalo en las aulas».

La narración fílmica tiene altura artística. Todos los elementos son buenos. El resultado también resulta bien, sin llegar a ser una cinta excepcional.

No es la primera película que presenta a una alumna de Bachillerato enamorada de su profesor. Pero en este caso no que-

dan las cosas en el puro terreno sentimental, sino que se llega a lo directo, siguiendo la tendencia en boga. El juicio completa adecuadamente las secuencias que dan vida a un guión bien trazado.

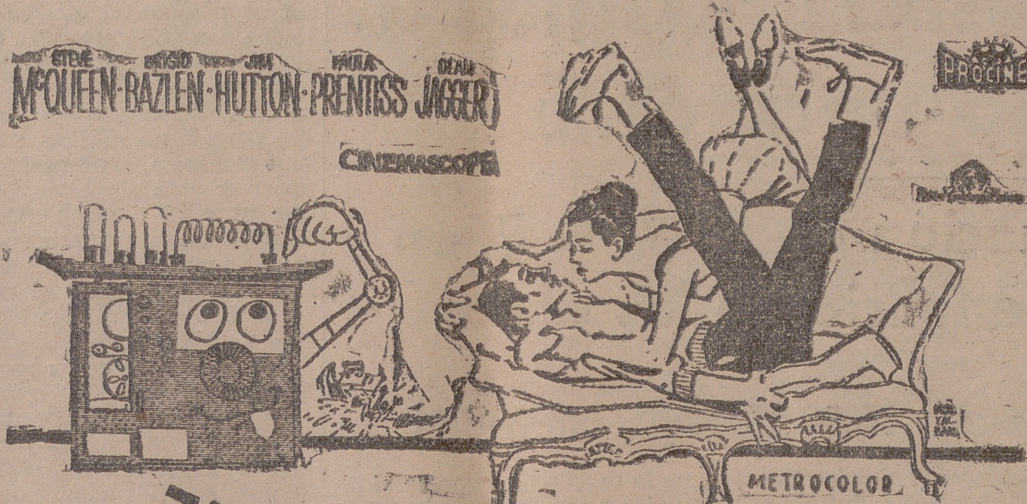
Laurence Olivier, Simone Signoret y Sarah Miles, están a la altura que les impone su significación en el mundo del cine.

El aspecto de las relaciones entre el profesor y su esposa merece atención especial por lo bien trazado que está en un número reducido de secuencias. En conjunto, bien.

U. V. I.

CENSURA DE ESPECTACULOS, EN PAGINA TRES

¡Pocas comedias se han visto tan divertidas en la pantalla como ésta!...



ZAFARRANCHO EN EL CASINO

DIRECTOR: RICHARD THORPE. BASADA EN LA OBRA THE GOLDEN FLEECING DE LORRENZO SEMPLER

¡Unos marinos americanos poniendo en aprieto a los regidores del Casino de Venecia con su fórmula infalible para ganar siempre en la ruleta!

Mañana - DELICIOSO ESTRENO - DIANA

Diana

Aut. mayores de 16 años. Continúa de 4'30 a 12'30. ÚLTIMO DIA

GRAN ESTRENO: Una apasionante película que le ofrece las DOS horas más emocionantes que se han visto en la pantalla

CHANTAJE CONTRA UNA MUJER

Glenn Ford-Lee Remick. El FBI a la captura de un desconocido imposible de identificar

HORARIO de los PASES: 4'30, 6'30, 8'30 y 10'30

Olympia

Aut. todos los públicos. Continúa de 4'30 a 12'30. ÚLTIMO DIA

PROGRAMA DOBLE 1. - ESTRENO: Un impresionante relato verídico de los corazones

EL MILAGRO DE ANA SULLIVAN

Anne Bancroft, Patti Duke

2. - La espectacular película El bandido de Zhore

En tecnicolor. Victor Mature-Anne Rohrey. Horario aprox. de los pases: El milagro, 4'30-7'45 y 10'45. El bandido, 6'15 y 9'15

¡El increíble mundo de los hombres de ciencia, de los satélites artificiales, de los cohetes dirigidos y de los astronautas, se descubre entre un mar de risas y sonoras carcajadas!

¡JA JA JAI



DOSE FRESCOS EN ORBITA. BING CROSBY, BOB HOPE, JOAN COLLINS. Con la producción humana y física de DOS FRESCOS EN ORBITA. DOROTHY LAMOUR.

¡JE JE JE!

Garantía: 50.000 CARCAJADAS DESTERNILLANTE ESTRENO

Mañana, OLYMPIA

¡HOY!! MODERNO

CONTINUA DE 4'30 A 12'30. PROGRAMA DOBLE. Autorizado mayores de 18 años. Pases aproximados del estreno, a las 4'30-7'45 y 10'45

¡ESTRENO CUMBRE!! ¡TRES estrellas excepcionales, en la película más audaz de nuestro tiempo! La historia de la adolescente que se propuso destruir a un hombre.

UNA TRAGEDIA PROVOCADA POR LA INEXPERTA JUVENTUD.

¡HOY! BRETON

(UNICO DIA)

¡ACONTECIMIENTO!! UNICA FUNCION, a las 7'45

BALLET RUSSE DE IRINA GRJEBINA

Un torbellino a través de la escena... Las danzas de Rusia grande, Ucrania, Cáucaso...

IRINA GRJEBINA, primera bailarina de la Opera rusa. (Apto para todos los públicos)

Butaca, CIEN pesetas

ANULADOS LOS PASES DE FAVOR

Advertencia: Taquilla abierta desde las cuatro de la tarde

Durante los días 8, 9 y 10 del actual

(Viernes, sábado y domingo)

BRETON

Compañía de Comedia de MANOLO GOMEZ RUIZ. Tarde, 7'30. Noche, 10'45

Presentación con la obra de ALFONSO PASO

Las que tienen que servir

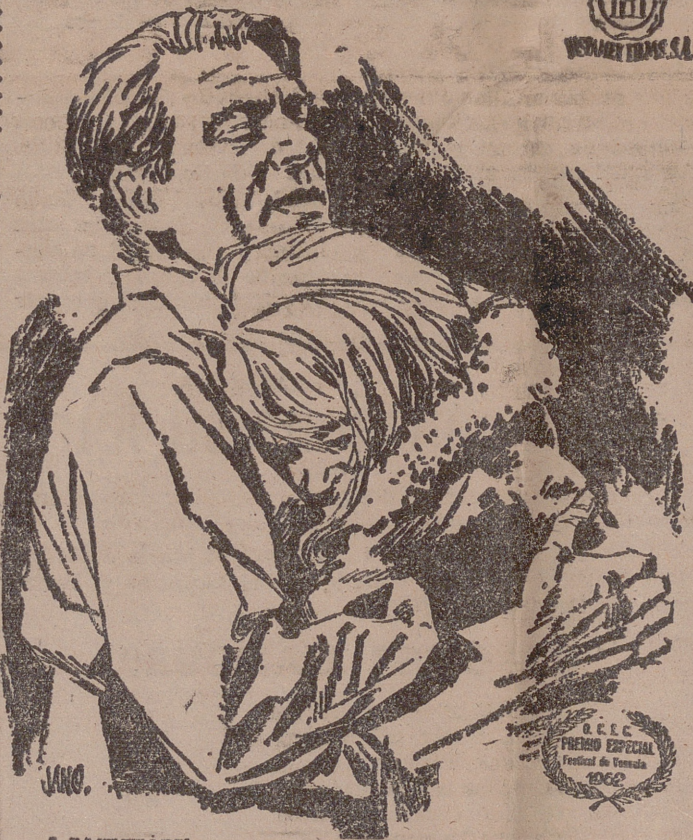
(Aut. mayores 18 años)

10 MESES CONSECUTIVOS EN MADRID

600 representaciones sin interrupción en España

Nota: Se admiten encargos desde hoy en taquilla

BUTACA, 40 PESETAS



LAURENCE OLIVIER • SIMONE SIGNORET • SARAH MILES

ESCANDALO EN LAS AULAS

DIRECTOR: PETER GLENVILLE • PRODUCCION WARNER BROS

2. - El film que hará reír como nunca

Margarita se llama mi amor

Con Mercedes Alonso y Antonio Cifariello

Cine Atenea

CONTINUA DE 4'30 A 12'30 (Autorizada mayores de 18 años) ESTRENO de una película extraordinariamente sugestiva



UNA MONEDA CON AUREOLA

BARBARA LUNA, RAFAEL LOPEZ, ROGER MOBLEY

Escrito y producido por LASLO VADNAY-HANS WILHELM. Co-productores: ANTHONY BARR - PAT B. ROONEY

Es un film que exhala el perfume penetrante de la vida misma

COMPLETARA el programa el reestreno de la magnífica película en EATSMANCOLOR

«LA CUMPARSITA»

Con Marujita Díaz, Carlos Estrada, Spartaco Santoni y Luis Peña

Pases aprox. del estreno: A las 4'30-7'30 y 11, y del reestreno, a las 6 y 9.

MARRODAN Y REZOLA S.A.

Electrodomesticos - Ferrería - Plásticos

MARRODAN Y REZOLA S.A.

AVENIDA GRANDIOSO ESTRENO

LA NOVELA MAS SENSACIONAL DEL SIGLO, VIVIDA EN LA PANTALLA POR UN GRUPO DE ACTORES EXCEPCIONALES

DAVID NIVEN • DEBORAH KERR, JEAN SEBERG • MYLENE DEMONGEOT



CINEMASCOPE TECHNICOLOR

Una trágica acción contra el libertinaje en la juventud de nuestros días. Pases aprox., a las 4'30-6'30-8'30 y 11.

FRONTON SENSACIONAL ESTRENO

UNA PELICULA (DRAMATICA)... ¡INTRIGANTE!... ¡ESTREMECEDORA!

UNA MENTE PERTURBADA

UN ROSTRO MITILADO HORRIBLEMENTE

UNA HISTORIA QUE APASIONA Y ESTREMECE

Completará el programa la sensacional superproducción

«PEPE»

Cinemascope-Technicolor. Con «Cantinflas», Dan Darley y Shirley Jones

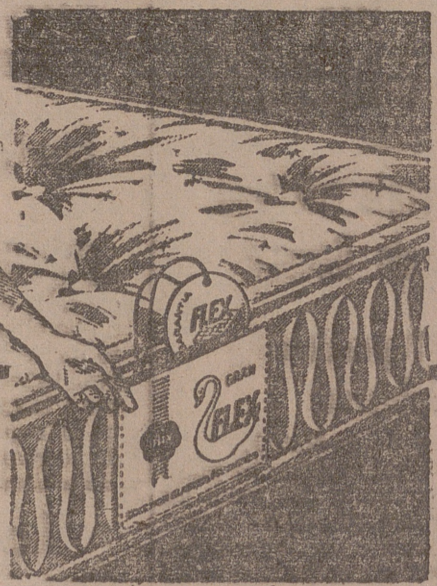
LA CARA DEL TERROR

Pases aprox. del estreno, a las 4'30-7'45 y 11, y del reestreno, a las 6 y 9.

MUEBLES ANTA

PORTALES, 46. TELEFONO 1875. COMEDORES - DORMITORIOS - SALAS DE ESTAR

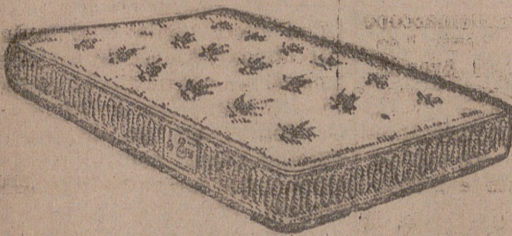
un FLEX para toda la vida



PERO... FIJESE

No es Flex todo colchón de muelles. Solo Flex lleva el Bolsillo Lateral con la Marca y el Medallón de Garantía. Si su colchón no lo lleva, no es un FLEX auténtico.

Fijese en este Bolsillo-Marca y Fijese en el Medallón que lleva dentro, que le asegura la autenticidad del colchón que usted adquiere y le garantiza la asistencia de todas las Fábricas FLEX.



PERFECTO DE BORDE A BORDE



RADIO T.V.E.

E'AJ-18 RADIO RIOJA

PROGRAMA PARA HOY

A las 8:30: Sintonía y programas. 8:35: Las mañanas de Radio Rioja con su espacio Bachillerato Radiofónico, "Discomanía". Lo mejorcito de Portales y Radiovariedades. 11:55: Ave María. 12:00: Angelus. 12:02: Mosaico femenino. 12:45: "Camino de Santa Fe". 1:20: Flash del día. 1:25: La elegancia en el hombre. 1:30: Música de España. 1:55: Hoy canta. 2:00: Recordando canciones. 2:15: Te-

PEATON: En las carreteras circula por tu izquierda. Así verás el vehículo que se acerca de frente y evitarás que te arrolle el que avanza a tu espalda.

El mejor negocio actual



APTO PARA TODOS cultivando champiñones en su propia casa, patio, campo, sótano, bodega, etc. NUEVA FORMULA SIN ESTIERCO! UN ESPACIO DE 10x10 METROS RINDE 5.000 PESETAS MENSUALES. Compramos producción. Información: ESTABLECIMIENTOS LA GLORIA. Moreira, 11 y 19 (Mercado San José). - BARCELONA (1)

TELEVISION

PROGRAMA PARA HOY

Sobremesa: A las 20:30: Carta de ajuste. Las más bonitas canciones de amor. 2:15: Presentación. 2:17: Primera página. 2:30: Páginas especiales. Libros, música, artes, Ciencia. 3:00: Telediario. 3:30: Para vosotros. "El mundo de los niños". 3:40: Un marido a precio fijo. (Capítulo IV). 4:00: Final del programa de sobremesa. Infantil: A las 4:02: Dibujos animados. "El conejo de la Suerte". 4:10: Telefilm de Serie. 5:00: Recreo. 6:00: Final del programa infantil.

Cultural: 6:00: Presentación. 6:02: Academia TV. Inglés para todos. Paso de danza. Fotografía y Orientación profesional. 7:00: Universidad TV.

Noche: 7:30: Presentación. 7:32: Silencio, por favor. 8:00: Destinos TV. 8:30: Dibujos animados. 8:37: La familia por dentro. 8:53: Mundo ligero. 9:00: Enigma. 9:30: Telediario. 9:47: El tiempo. 9:52: Microrama. 9:56: Marcando el compás. 10:00: Perry Mason. 11:00: Concertino. 12:00: Telediario. 12:20: El programa de mañana. 12:23: Medianoche y Cierre.

Con un



lo verá Vd. más claro AUDIVOX RADIO Castroviejo, 44.

FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

BLAZQUEZ. Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia. Calvo Sotelo, 16.

MARTINEZ dispone de terrenos industriales en carretera de Burgos y otros sectores. SOLAR en Duquesa de la Victoria, chaflán a dos calles, fachada de 15 ms. y fachada de 20 con planos, en venta o se edifica por las bajeras. SOLAR en Pérez Galdos, unos 20 ms. fachada por unos 40 de fondo.

DINERO para construcciones, al 4% sin impuestos Hacienda.

ENTRESUELO para comercio de unos 130 m2. en Gonzalo de Berceo-Gran Vía, buen precio. DINERO en hipoteca sobre casas, pisos, fincas, etc. Operaciones en 24 horas.

DINERO particulares, se abona el 8%, bien garantizado y escriturado ante Notario.

UNICA Agencia en esta provincia para todos los préstamos hipotecarios generales. Martínez Breton, 14. Teléfono 1184.

URGE venta fincas de 13 y 3 feas en Calleja Vieja, libres; dos plantas bajas en Avda. de la Vía, libres; pisos en Avenida de Colón y G. Berceo; fábrica de leña en plena producción. Hernández A. oficial. Mola, 4, 5.

Agente de ventas muy introducido y bien relacionado en el ramo alimenticio, con referencias y absoluta garantía, aceptaría representación para Bilbao y provincia. Escribir al núm. 2192. PUBLICIDAD FREGON. Apartado 798. - BILBAO

El Salón del Mueble Muebles El Barato

Muro de la Mata, 2. Tf. 3222. EXTRAORDINARIA Y POPULAR REBAJA DE PRECIOS. Bretón de los Herreros, 25. - Tf. 2181

ALQUILERES

EN BARACALDO, arriendo bar y lonja cubierta. Dirigirse al teléfono 285043.

PISO para en Gral. Franco, 19, se cede en alquiler, 7 amplias habitaciones y galería, cuarto de baño, water servicio, cocina, despensa, calefacción con carbón aparte, muy propio para médico o abogado. Razon, postería.

PISO hasta 1.000 pesetas, se desea en alquiler. Razon, Bar Las Cubanas.

PISO para oficina, se cede en alquiler. Calvo Sotelo, 12, 1.º.

LOCAL de 100 a 400 m2., se necesita en alquiler. Razon, teléfono 5125.

PISO, se desea en alquiler, preferible mediodía. Teléfono 4650.

PISO, se desea en alquiler hasta 1.200 pesetas. Fábrica de Viñetas Orbite. C. Oyón (Alava).

COLOCACIONES

MATRIMONIO sin hijos para huera de una fauaga, dentro de Logroño, con vivienda, se necesita en Gallarza. 3. 3.º.

CHICAS para fábrica de galletas Reyga. Carretera Villamediana. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5731.

CHICAS de 14 a 18 años, se necesitan para fábrica. Referencia núm. 5797. Oficina de Colocación.

CHICOS y chicas de 13 a 24 años para fábrica de zapatillas, se necesitan. Razon, Oficina de Colocación. Ref. número 5816.

JOVENES libres del servicio militar, para imposables en oficina de gran porvenir, se necesitan. Cristalería Riojana, S. A. Trinidad, 1. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5811.

CAMISERAS, se precisan en Libra. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5757.

ENCUADRADORES, se necesitan. Seben bien retribuidos. Razon, Construcciones Diaz, Gonzalo de Berceo, 29. Oficina de Colocación. Ref. núm. 5824.

APRENDIZ de comercio, oficial, ayudante y aprendiz, se necesitan en Sastrería. Roval 14 del Carmen, 8. Oficina de Colocación. Ref. núm. 5363.

APRENDIZ cerrajero, se necesita. Será bien retribuido. Construcciones Diaz, Gonzalo de Berceo, 29. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5836.

HOTELERANO, como en familia, buen sueldo. Razon, República Argentina, 31. Ultramarinos.

FREGADORA, se necesita para Cacería. Oficina de Colocación. Rfa. núm. 5844.

APRENDIZ adelantado para ajuste y trabajos mecánicos, se precisa en Manufacturas Losi, S.A. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5845.

ALBAÑILES bien retribuidos, se precisan a jornal y destajo. Santa Isabel, 18, y Menéndez Pelayo, 3, obra. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5846.

CONFITERO. Oficial o ayudante práctico en caramelos y grajeas, se precisa. Ofertas a Viuda de Arróniz, Calvo Sotelo, 10. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5856.

CAFETERIA Los Leones, necesita mujer de limpieza. Oficina de Colocación. Referencia número 5853.

SEÑORITA de 14 a 15 años, dominando mecanografía y correspondencia, se necesita para oficina comercial. Oficina de Colocación. Rfa. núm. 5724.

MECANICO con conocimientos de Diesel, se necesita. Taller San Pancracio. Teléfono 24 Briones.

AJUSTADOR de segunda y aprendiz de 14 años, se necesitan en Taller Troquelera Nalda. Oficina de Colocación. Referencia número 5854.

TEJEDORAS y confeccionistas para taller de punto, se necesitan en San Juan, 16. Oficina de Colocación. Referencia 5855.

APRENDIZ adelantado de oficina, se necesita. Razon, Carreteras Heredia. Oficina de Colocación. Ref. núm. 5860.

OFICIALES y peones para la construcción, se necesitan. Oficina de Colocación. Referencia número 5858.

A CONOCEDOR ramo lubricantes ofrecemos Delegación en esa capital y provincia. Condiciones interesantes. Buzón 19. Velázquez, 46. Madrid.

APRENDIZ de tercer o cuarto año para limadora, se necesita en Talleres "Loreh". Carretera de Seria, kilómetro 2, o en la Oficina de Colocación. Referencia número 5859.

CHICA para limpieza o la cocina, se necesita para Hotel Las Apinas, Marqués de Vallejo, 15. Oficina de Colocación. Referencia número 5865.

OFICIALES y medio oficiales carpinteros, se necesitan. Trabajos a prima. Talleres Del Pozo, Conde Superunda, S. O. Oficina de Colocación. Ref. 5861.

APRENDIZ o aprendiz, se necesita para Sastrería Euzarra. Muro del Carmen, 3. Oficina de Colocación. Referencia número 5856.

TAQUIMECANOGRAFO con conocimientos de redacción, se precisa. Escribir dando referencias y pretensiones económicas, a señor Sanz. Milicias, 21. Referencia número 5843. Oficina de Colocación.

SERVICIO DOMESTICO

Sirvienta, se necesita. Martínez-Zaporta, 9, 2.º izqda. Chica, se necesita. C. Sotelo, 31 A, 4.º izqda.

Sirvienta sabiendo de cocina, se necesita. Muro de la Mata, 1, 2.º izquierda.

Aña o niñera, se necesita. Calvo Sotelo, 10, 3.º dcha. Chica fija para niños o señora por horas, se necesita. Vara de Rey, 29, 2.º derecha.

Sirvienta, se necesita en Miguel Villanueva, 9, 4.º dcha. Sirvienta, se necesita en Somosierra, 1, 5.º derecha.

Sirvienta, se necesita en Av. de Bailén, 15, 1.º.

Mujer para la limpieza, se necesita. Calvo Sotelo, 12, 1.º. Chica o asistente, se necesita. Doctores Castroviejo, 22, 3.º d.

Señora para cuidar niños, se necesita. Duquesa de la Victoria, 34, 4.º izqda.

Señora para niños, se necesita. Calvo Sotelo, 1, 2.º dcha. Sirvienta, se necesita. Calle Villamediana, 15, 2.º dcha. Tardes libres.

Sirvienta para matrimonio solo, se necesita. Muro del Carmen, 4, 3.º.

Sirvienta o asistente, se necesita en Calvo Sotelo, 9, 2.º d. Asistente, se necesita. Urge persona formal. Será bien retribuida. Razon, Mayor, 87, 3.º.

Sirvienta, se necesita. Bretón de los Herreros, 10, entlo. Sirvienta con informes, se necesita. Buen sueldo. General Mola, 9, 2.º izqda.

Niñera, se necesita. General Mola, 9, 2.º izqda. Sirvienta de obligación, se necesita. General Mola, 9. Fábrica de Mazapanes.

COMPRAS

JOYAS, oro, plata, platino y monedas antiguas, compro. Joyas Vda. de Jaussi Mola 112.

CEPILLADORA y torno para madera. Calvo Sotelo, 17. Teléfono 1844.

FINCAS

COMPRO PISO confortable, 6 hab. y servicios, mediodía, calefacción. Escriban: Sra. de Aguirre. Nueva Rioja. SOLAR bien situado, interesa para construir viviendas a cambio de bajos. Informes: Bretón de los Herreros, 18, entresuelo izquierda. Teléfono 3669.

PISO 3.º con buhardillas libres, se vende en 42.000 pesetas. Razon, Barriocepo, 30, tercero.

FINCA labrantio, cien hectáreas, buena calidad, vende a 4 kilómetros de Burgos, facilidades de pago. Informes, teléfono 5271. Burgos.

GANADOS

TERNEROS de leche y comederos y vacas lecheras, se venden. Ctra. del Cristo, 18. Samalá, Tfno. 3098. "Villa Almira" Valentín Pérez Revuelta.

TERNEROS de recria, vende Angel Ortiz Cra. de Burgos. Cno. Carretil. Teléfono. 2831.

TERNEROS de recria y vacas lecheras, vende Laureano Revuelta. Cabo Novil, Carretera de Laguardia. Tfno. 1690.

TERNEROS de recria y vacas de leche. Cayetano Lacalle, Cabo Novil, 3.

PIENSOS y alfalfa empacada. Avenida de Navarra, 14 Santiago Zulueta.

VACAS primer parto, vende dos recién paridas y otra en días de parir. Santiago Martínez, en Lodosa. Casas Baratas, teléfono 118.

MACHO de 5 a 6 años, 155 de alzada; un carro y aperos de labranza, por irse dueño fuera, vende Urbano Miguel, en San Asensio.

VACAS, dos, recién paridas con las crías y dos novillos de un año, vende José Martínez, en Canillas de Rioja.

OVEJAS gordas, 80, vende León Matute, en Sotillo del Rincón (Soria).

VACA media lech, vende barta Pedro Fernández, en Manjarrés.

OVEJAS preñadas, 46, vende Vicente Montaña, en Villamediana.

CABALLOS, vende tres Juan Cruz Navaridas, en Lardero.

OVEJAS, vende 110 para carne, Alberto Medrano, en Tormantos.

VACA recién parida, con su cría, y novilla de catorce meses, vende Pedro Navaridas, en San Asensio.

OVEJAS superiores, se venden 97 para vida, con corderos y para parir en este mes. Tratar con Higinia Velasco, en Sotés.

CABALLO y yegua de 8 años, y ocho terneros de cuatro meses, vende Pedro Hurtado Catalán, en Navarrete.

CORDEROS de pasto, se venden 50. Finca La Cuesta, en Cenicero.

DESEMBARCO mañana, viernes, noche, vacas de leche y terneros. Demetrio Martínez, quadras Vda. de Cobo.

DESEMBARCO viernes noche vacas recién paridas, terneros comederos y de leche. José Pérez. San Adrián, 1. Telf. 3256.

GALLINERO, traspaso. Marqués de Murrieta, 65.

HUÉSPEDES

SE DESEAN a pensión. San Juan, 28, tienda.

SE DESEAN dos como familia. Pensión completa, 50 pesetas. Razon, Laurel, 24, 2.º.

SE DESEA UNO, pensión completa, en Milicias, G. H., 3.º iz.

PÉRDIDAS

Pulsera oro, piedras y perlas, grabada. Se gratificará su entrega en Mayor, 88, tienda. Rueda de camión y escape de moto. Se gratificará su entrega en García Morato, Agencia Montesa.

TRASPASOS

COMERCIO acreditado, se traspasa en Pamplona. Emplazamiento comercial. Condiciones a tratar. Dirigirse: Publirruña. Padre Calatayud, 11. Pamplona.

CARNICERIA con cámara y almacén, se vende, arrienda o traspasa. Mayor, 14.

VEHICULOS

MONTANA le proporcionará el camión que desea, con máximas facilidades y mínimas entradas.

MOTOCICLETAS M. V. Cuatro tiempos, 150 c.c. y 235 c.c. Facilidades. Gopegul.

CARRO seminuevo de 1.500 a 2.000 kilos, con ruedas de goma, vende barato. Santos Ferreiro, en Huércanos.

CAMIONETA Citroen "Pato" 11 HP., de 1.000 kilos de carga, a toda prueba, vende o cambio por moto. Informes: Garaje Vidal, en Alfaro.

MOTOCARRO Iso. Nuevo modelo. Facilidades. Gopegul.

AGROMOTOR, S. A., de Vara de Rey, 31, tiene a su disposición una sección de información de vehículos usados, donde puede usted anunciar la venta del suyo o adquirir el que desea. Este servicio es gratuito.

BORGWARD, el camión alemán de 2 Tm. Facilidades. Gopegul, D. de la Victoria, 34.

PLATAFORMA ruedas goma, caballos y arreos, se venden. Vara de Rey, 22, bajo.

MOTOCARRO, compraría. Razon, Andrés Arellano. R. Subirán, 5, Calahorra.

TRACTOR "Zetor" 25 HP., gasolina y aperos, buen estado, vende Rosario Urbina, en Cuzcurrita.

VENTA de varios camiones, procedentes de clientes que han adquirido vehículos nuevos: PEGASO 140, carrozado en furgón, 160.000 pesetas. PANHARD con motor Perkins, 125.000 pesetas.

STEYC completo, buen estado, 135.000 pesetas. AUSTIN motor BMC, 160.000 pesetas.

AUTOBUSES gasolina, de 60.000 y 100.000 pesetas. EBR0 basculante, de 130.000 y 145.000 pesetas.

VARIOS con motor Barreiros, desde 45.000 pesetas. BUSSIN con motor Barreiros, bien de todo, 125.000 pesetas. ENTRADA desde 25.000 pesetas; resto, amplias facilidades. EN AGROMOTOR, S. A. Vara de Rey, 31.

QUIERE vender su camión, turismo o tractor? Deposítelo en "Feria del Automóvil". Carretera Valladolid (Parador del Rey), Burgos. Consultenos condiciones.

FORD "coube" 8 HP., recién reparado, a toda prueba, se vende en 19.000 pesetas. Razon, Taller Electricidad Pinedo. Quijigo de Llano, 47.

CAMIONES usados: gran liquidación, distintos modelos, desde 25.000 pesetas de entrada y resto amplias facilidades. Razon, Montaña.

TRANSPORTISTAS: Dispongo de carga para traer de cercanías de Tudela y Zaragoza a Logroño, Santiago Zulueta. Av. de Navarra número 14.

MONTESA Impala, se vende. Albornoz, 10, 2.º dcha. Teléfono núm. 4445.

RENAULT turismo-furgoneta perfecto estado, se vende. Razon, G. Antonio. Garaje España.

REMOLQUE marca Merino, de Zaragoza, para 4.000 kilos, seminuevo; mula de 8 años, buena alzada, a toda prueba, y aperos de labranza, vende Gerardo Jimeno, en Bañares.

COCHE 2 CV., como nuevo, vende. Tejero, pintor. Marqués de la Ensenada, 23. Telfno. 4596.

VENTAS

BOLSOS vestir, viaje y compra. Muchos modelos. Baratos. El Almacén Sagasta, 14.

SILLONES de terraza, se venden. Razon, Granja Oriente.

MAQUINA de cine sonora de 16 mm, marca "Marin", modelo 70, en buen estado, barata. Informes, Nueva Rioja.

RADIADORES de electricidad, se venden dos. Razon, Bretón de los Herreros, 1, 3.º iz.

ARADO monocurso núm. 3, como nuevo, vende Emiliano Gómez, en San Torcuato.

ATADORA Deering núm. 3, completa de avitrán y vara, en muy buen estado, vende. Casa Alúitz, en Haro, y José María Fernández, en Hornilloja.

FRENSAS de uvas, vende tres, tamaño grande y regular, y atadora Deering núm. 3, José Calasanz, en Talalla (Navarra).

COLCHONES de muelles, nuevos, vendo por traslado. Ocasión. Razon, M. Villanueva, 16.

COMEDOR espinado de caoba, nuevo, y varios muebles, se venden. Mz-Zaporta, 9, 1.º derecha, de 4 a 7.

BDONES de 200 litros, propios para obras, se venden. Razon, C/ Carmen, 4, bajo. Telf. 4198.

MAQUINA copiladora combinada, de 100x3035, se vende. Para tratar, Mosaicos Jesús Ruiz, en Alfaro.

CASETA de tiro y unas barcas de forja, se venden. Razon, San Andrés, 11, Calahorra.

VARIOS

TUBOS cilíndricos, cuadrados, rectangulares, exagonal, cónicos, para antenas televisión, carrocerías carpinterías metálicas, fábricas y talleres mecánicos, adquiridos en Tubaria Ruffier, Libertad, 14. Vitoria, teléfonos 1627 y 1268. Representante en Logroño, don José R. G. G. Barriocepo, 19, 13. Teléfono 2096.

REBINADOS 4 motores, transformadores, repaparaciones eléctricas en general. Miguel Florinjos "M. Murrieta". Tfno. 1226.

CLASES bachiller o cultura general, cualquier edad. Razon, teléfono 2600-412.

SE NECESITAN 100.000 pesetas. Se pagaría buen interés. Razon, Nueva Rioja.

INGLES profesora titulada. Colón, 9, 3.º dcha. Tfn. 2517.

AZULEJOS blancos 20 x 20 y 15 x 15 en color, puertas y ventanas. A. Arenzana 11 de Junio, 15. Teléfono 1913.

LOCAL y dinero para negocio, oportuno o cede en arrenda. Razon, teléfono 3100-149.

AVISO

Los anuncios para estos secciones solamente se admiten en la Administración de esta página.

## Queda totalmente restablecido el orden en Saigón

### El embajador estadounidense, aclamado por el Comité para la defensa del budismo

#### Indonesia incrementa el bloque económico de Malasia

SAIGON, 6. — Ha quedado restablecido el orden en Saigón y las unidades de la Marina han vuelto a sus bases para reanudar la lucha contra las guerrillas comunistas.

El toque de queda ha sido reducido y de nuevo los anuncios luminosos de los establecimientos y salas de fiestas están encendidos.

La Junta militar anuncia la formación de un Comité ejecutivo central formado por once personas, que atenderá todos los problemas hasta la vuelta del Gobierno civil en el país.

#### ESTADOS UNIDOS Y LOS BUDISTAS

SAIGON, 6. — Henry Cabot Lodge, embajador de los Esta-

dos Unidos en el Vietnam del Sur, efectuó ayer una visita al Comité Intersectas para la defensa del budismo en la pagoda de Ka Loi, la más importante de Saigón.

El embajador norteamericano, que visitó la pagoda acompañado de su esposa, fue calorosamente aclamado por los miembros del referido Comité, que fueron encarcelados después de la ocupación de las pagodas, el pasado día 21 de agosto, por las tropas del ex presidente Ngo Dinh-Diem. Todos ellos fueron puestos en libertad el pasado sábado.

Por su parte, el embajador de los Estados Unidos concedió refugio en la Embajada al jefe de la rebelión budista, el rever-

#### SIN ESPIRITU DE VENGANZA

SAIGON, 6.—El general Tran Tu Oai, ministro de Información del nuevo Gobierno sudvietnamita, ha declarado en una conferencia de Prensa celebrada esta mañana: "No tenemos espíritu de venganza. No nos interesa el porvenir de la señora Nhu. Hemos demostrado nuestra caballerosidad y cortesía enviando a esta señora a Roma a sus tres hijos".

#### ACTITUD INDONESIA CON MALASIA

YAKARTA, 6.—El presidente de Indonesia, Sukarno, ha ordenado la ocupación de todas las empresas de propiedad malasia dedicadas a la manufacturación de gomas de la región Este de Sumatra.

El presidente indonesio ha ordenado al pueblo que no escuche las emisoras de radio malasias y ha impuesto duros castigos al que trate de captar una emisora de Kuala Lumpur.

#### "CONSEJO DE SABIOS"

SAIGON, 6.—Los nuevos gobernantes del Vietnam del Sur han creado un llamado "Consejo de Sabios", cuyo cometido es el de asesorar al Gobierno provisional sobre las cuestiones fundamentales, incluidas entre éstas las de las propiedades privadas, según se ha anunciado hoy.

Todas las instituciones y agrupaciones nacionales, así como las clases profesionales, estarán representadas en este "Consejo de Sabios", que elevará sus opiniones, sus conclusiones y sus propuestas "constructivas" al Gobierno provisional.

## Se propone un control político-militar de las armas nucleares en la OTAN

### Aldo Moro, candidato demócrata-cristiano a la presidencia del Consejo italiano

#### El rey de Grecia encarga a Papandreu la formación de nuevo Gobierno

PARIS, 6.—La Comisión militar de la conferencia parlamentaria de la OTAN ha solicitado un sistema de control político conjunto de las armas nucleares, pero fuentes allegadas a la citada Comisión señalan que no ha habido "respaldo" del plan norteamericano respecto a una flota nuclear mul-

tinacional de la NATO. La Comisión militar ha puesto de manifiesto que todos los países miembros de la NATO deberían tener una "participación real" en el planeamiento de la estrategia de la Alianza Atlántica respecto a sus fuerzas nucleares y convencionales.

#### ALDO MORO, CANDIDATO

ROMA, 6.—Aldo Moro, secretario general de la Democracia Cristiana, ha sido designado candidato a la presidencia del Consejo por el Comité de dirección demócrata-cristiano de la Cámara.

#### PAPANDREU FORMARÁ GOBIERNO

ATENAS, 6.—El rey Pablo de Grecia ha encomendado a George Papandreu, jefe del partido Unión del Centro, la formación de nuevo Gobierno.

Papandreu, de 75 años de edad, presentará mañana la lista de ministros que jurarán el cargo el viernes.

#### TOROS EN SANTA CRUZ DE TENERIFE

### Corrida en honor de los congresistas del «Skal Club»

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 6.—Corrida en honor de los miembros del Congreso del "Skal Club". El día y buen tiempo. Cinco toros de doña Consuelo Ramos-Paúl Dávila, antes marqués de Villarta, mansos y difíciles.

Angel Peralta, en el de rejones, una oreja.  
Chamaco, aplausos y palmas.  
Curro Romero, aplausos y pitos.

#### LOS QUE VAN A MEXICO

MEXICO, 6.—La empresa de la plaza "Méjico" ha contratado para la temporada que se inicia el veinticuatro de este mes a los toreros españoles Paquito Camino, Diego Puerta, Moncho, Palmeño y Miguellín, así como al rejoneador Alvaro Domecq. Por su parte, la plaza de "El Toreo" anuncia que los toreros base son Capetillo y "El Cordobés", junto con el rejoneador Fermín Bohórquez y el diestro "Pinto".

## Rusia no abandona su proyecto de llegar a la Luna (Asegura Kruschev)

### Enviará un hombre cuando esté asegurado su regreso

MOSCU, 6.—El primer ministro soviético, Nikita Kruschev, ha declarado que Rusia no ha abandonado su proyecto de llegar a la Luna y que posiblemente lanzará un hombre a la Luna cuando se tenga la seguridad de que puede regresar sano y salvo.

"En cuanto a la afirmación de que hemos abandonado nuestros proyectos de llegar a la Luna —ha terminado diciendo Kruschev—, nosotros no hemos dicho nada de eso. Son ustedes quienes lo han dicho".—Efe.

## Los soviéticos liberan...

(Viene de primera página)

a controlar el paso de las caravanas militares aliadas, ya que el acuerdo firmado por las cuatro potencias invasoras, en junio de 1945, dio a los rusos el derecho de regular el tráfico en las autopistas y vías que conducen a Berlín.

Al mismo tiempo acusa a Estados Unidos de provocar una disputa por causa de la detención de una caravana en un control al negarse los norteamericanos a bajarse de los vehículos para su recuento e inspección.—Efe.

#### BRAVATA DE KRUSCHEV

MOSCU, 6.—Hubieran tenido que pasar sobre nuestros cadáveres si se hubieran negado a someterse a los procedimientos establecidos en materia de control, ha afirmado el primer mi-

nistro ruso, Kruschev, al referirse a los convoyes norteamericanos en Berlín.—Efe.

#### FINALIZA LA OPERACION «BIG LIFT»

GIESSEN (Alemania Occidental), 6.—La fase de mantenimiento de la operación "Big Lift", en el curso de la cual quinientos mil soldados estadounidenses han sido aerotransportados desde Norteamérica a Alemania Occidental en un gigantesco "puente aéreo" continuó de sesenta y dos horas, ha sido completada hoy. La II División Acorazada ha conseguido rechazar con éxito a la agresora, la III División Acorazada, tras una imaginaria frontera internacional.—Efe.

#### Paralización parcial...

(Viene de primera página)

ga que ha afectado seriamente a los servicios públicos, privando al país de suministro de electricidad y de gas de hulla y el paro de los ferrocarriles de cercanías y transportes urbanos del metro. Las escuelas sufren una clausura temporal, igual que muchas oficinas públicas y gran parte de la gran industria está improductiva por falta de energía eléctrica y gas de hulla.—Efe.

#### NI TELEFONOS NI «METROS»

PARIS, 6.—Los obreros y empleados de los servicios públicos franceses han iniciado una huelga de 24 horas en la medianoche pasada, para protestar contra la política del Gobierno sobre salarios. No funcionan los teléfonos ni el «metro» como consecuencia de los cortes de electricidad. La mayor parte de los dos millones de empleados del Estado y los Municipios han obedecido la orden de huelga. Se ha suspendido el servicio de reparto de correspondencia y muchos grandes almacenes de París han cerrado sus puertas. No funciona tampoco la Televisión ni la Radio.—Efe.

#### Lea usted NUEVA RIOJA

## Llamamiento del Sr. Solís a los compromisarios que elegirán concejales por el tercio sindical

MADRID, 6.—El ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, ha dirigido a los compromisarios que van a intervenir en las votaciones del día diez para designar los concejales del tercio de representación sindical en los Ayuntamientos, un llamamiento, en el que, entre otras cosas, dice:

"En estas elecciones de con-

cejales te pedimos, además, que el hombre a quien des tu voto, tenga capacidad de iniciativa, vocación de servicio público, interés por los problemas municipales, dinamidad en la gestión, que sea el más representativo de personas, de intereses, de opiniones. En resumen, un hombre popular, competente, responsable y honesto.

"No olvidéis que los concejales sindicales han de actuar conjuntamente con los elegidos por los cabezas de familia y por las entidades culturales. Su gestión será, pues, enjuiciada por ti, pero a la vez revisarán punto por punto su actividad; sus propios electores, sus vecinos, los españoles todos. Nuestros concejales han de llevar ante el Concejo la voz de quienes les eligieron y de los Sindicatos cuya representación ostentan y ante ellos son directamente responsables de sus actos.

"Sobre todo" ten presente que la suma de soluciones que se den a estos problemas, en todos los Municipios españoles, representará la tarea común de llevar a buen puerto nuestro Plan de Desarrollo económico, nuestra impaciencia en consumir el impulso de la promoción social y, en definitiva, el logro de un mejor y más alto nivel de vida para todos los españoles, en el seno de una comunidad política cuyo principal instrumento es el diálogo, y cuyo último fin lo constituyen la estabilidad de las instituciones y la paz y la justicia entre los hombres y las tierras de España".

## Este mes entrará en explotación la mina de uranio más rica de España

ZARAGOZA, 6.—Este mes entrará en explotación en el Pirineo leridano la más rica mina de uranio de España, según informa un reportaje del diario zaragozano "Amanecer". Fue descubierta por el técnico zaragozano en minas don Manuel Lozano Blanco, quien, después de los análisis previos del mineral, denunció el yacimiento en la Jefatura de Minas de Barcelona. Su porcentaje medio de uranio puro es del cuatro por mil, proporción que viene a ser el doble de las minas más ricas descubiertas hasta ahora en España y que la compara con las más ricas del mundo.

## ¡Ola de calor!

A causa de los calores pasados, hemos adquirido dos vagones de mantas cama con el 30 por 100 de rebaja. El lunes 3 y el martes 4, nos los ha traído la RENFE.

Como apenas nos caben y queremos seguir demostrando que nuestras ofertas, sin regalos ni rebajas ni ventas por lotes, son más convenientes, las ponemos a la venta a precios sin posible competencia.

MANTAS LANA-LANA MATRIMONIO DE 750 A 495 PTAS.

MANTAS LANA-LANA SOBRECAMERA DE 660 A 425 PTAS.

MANTAS LANA-LANA CAMERAS DE 595 A 395 PTAS.

MANTAS SEMI-LANA MATRIMONIO DE 370 A 245 PTAS.

MANTAS SEMI-LANA CAMERAS DE 270 A 185 PTAS.

HOY, MAS QUE NUNCA, SOLO SE PUEDE COMPRAR LAS MANTAS EN

### Almacenes González - Cuevas

## EL TIEMPO

### Continuarán los chubascos

Durante la noche de anteaer continuó el régimen de precipitaciones en toda la Península y Baleares, excepto en Levante. En el Cantábrico fueron muy débiles y dispersas, correspondiendo las más abundantes a Andalucía. Por el día, las precipitaciones se extendieron a Levante, decreciendo su intensidad en el Suroeste.

#### PREDICCIÓN PARA HOY

Continuará el régimen de chubascos en toda la Península, aunque serán más espaciados, apareciendo grandes claros. La región de mayores precipitaciones será Galicia y la menor la de Levante. Descenso de la temperatura, con vientos racheados del Nroeste.

#### TEMPERATURAS EXTREMAS

De España: Máxima, de 23 grados, en Murcia, y mínima, de dos grados, en León y Soria.  
De Madrid: Máxima, de 10'4 grados, a las 16 horas, y mínima, de 6'6 grados, a las 200 horas.

## Trozos de MUNDO



#### TOKIO: VISITA OFICIAL DE LUEBKE

El presidente de Alemania Occidental, Heinrich Lübke, ha llegado ayer a Tokio, a fin de realizar una visita oficial de diez días.

#### BIRMANIA: ATENTADO CONTRA EL PRESIDENTE

Informaciones no confirmadas: dan cuenta de que el presidente de Birmania, U-Ne-Win, ha sido herido en el brazo derecho durante un atentado sufrido en Sokhada, cerca de la frontera con Tailandia, el pasado día 26.

#### VENEZUELA: OTRO OLEODUCTO SABOTEADO

Un nuevo atentado ha sido perpetrado contra un oleoducto entre Maracáibo y la refinería de la entidad norteamericana "Creole Petroleum".